

Like that of famous men
your choice should be
REX TRUEFORM
THE VERY SMART CLOTHING
LOOK FOR THE LABEL 

THE BANTU WORLD

SOUTH AFRICA'S ONLY NATIONAL BANTU NEWSPAPER

Authorised to Publish Government Proclamations and Notices of the Native Affairs Department.

Like that of famous men
your choice should be
REX TRUEFORM
THE VERY SMART CLOTHING
LOOK FOR THE LABEL 

Vol. 16

SATURDAY, APRIL 9, 1949

Registered at the G. P. O. as a Newspaper.

Price Twopence.

ATLANTIC PACT SIGNED BY TWELVE NATIONS

On Monday, the Foreign Ministers of twelve Nations signed the Atlantic Pact in Washington. By the terms of this Pact, an attack on one of the signatories is recognised as an attack on all.

The Nations adhering to the Pact are the United States, France, Britain, Holland, Belgium, Luxembourg, Norway, Canada, Iceland, Italy, Denmark and Portugal.

WARNING TO AGGRESSORS. Speaking at the ceremony, Mr. Dean Acheson, United States Secretary of State said:

"For those who set their feet on the path of aggression," he said, "this treaty is a warning that, if it must needs be that offences come, then woe unto them by whom offence cometh."

"The alliance is the product of many centuries of common thought and of the blood of many simple and brave men and women."

"New strength and courage will accrue not only to the peoples of the new Atlantic community, but to all the peoples of the world community who seek for themselves and for others equal freedom and peace."

COMMON OUTLOOK. Mr. Ernest Bevin, British Foreign Secretary, said: "Our people do not glorify war but will not shirk from

it if aggression is threatened. This is not the final end — we shall pursue with every endeavour the building up of a truly universal United Nations to which this group of countries will be no mean contributor."

The Norwegian Foreign Minister, M. Halvard Lange, said that the Atlantic Pact was a pact of peace directed against no nation but against aggression itself.

A warning that the mere signing of the pact was not enough in itself but that it had to be made to work was given by the Foreign Ministers of Canada and Italy.

Russia has delivered notes of protest to all the signatories of the Pact. Rejecting the note, Mr. Lester Pearson, Canadian Minister of External Affairs, said: "The treaty is not directed against any country which does not plan aggression."

DR. ANNING ADDRESSES EZENZELENI ANNUAL MEETING

An appeal to both white and black for humanitarian sympathy for the blind was made by Mr. V. F. Mgquqwa, a braille teacher and evangelist, speaking at the annual meeting of the Transvaal Society for the Care of Non-European Blind at Ezenzeleni, Pietermaritzburg.

Dr. C. C. P. Anning, referring to the assessment of distressing handicap, said: "So much of our approach to these matters has been clouded by emotion and muddled thinking. Our very standards of fitness in the community have been based almost entirely on physical fitness — vague standards that have condemned those with physical defects as unproductive and socially useless while, at the same time, we have almost entirely underestimated human energy and capacity."

"The blind, just as much as any other handicapped persons, are entitled to the dignity of being useful if they can," Dr. Anning said, urging the Society to impress upon the Government Committee of Enquiry into Sheltered Employment, now sitting, the significance within the whole programme of rehabilitation of the work being

— A. S. Vil-Nkomo

READY FOR THE RAND SHOW



The picture above shows Hercules cycles being loaded at London Airport aboard a specially chartered air-freighter before the machine took off on the 6,000 mile journey to Johannesburg. The cycles will be exhibited at the Rand Show which opens on April 8.

Ernest Bevin
Architect of
the Atlantic Pact



ALEXANDRA TRADERS PROTEST AGAINST INDIAN TRADERS

The infiltration of Indian traders into Alexandra Township was the subject of discussion at a recent meeting sponsored by the Alexandra African Traders Association. Alarmed at the number of Indians trading in the township in which they have no residential and trading rights, the meeting resolved to send a deputation to the Alexandra Native Commissioner to seek a remedy.

Interviewed by a "Bantu World" representative on the outcome of his meeting with the deputation, Mr. Groenewald, Native Commissioner at Alexandra, said that the tenants and landlords had submitted a list of forty-five names of Indian traders in the township. A subsequent estimate, however, placed the figure closer to seventy than fifty, he said.

"Prior to the big meeting convened for discussion on this matter, I interviewed Mr. Metebula, the chairman, and advised against the meeting as I felt that feeling at the time ran very high," Mr. Groenewald said.

He said that the traders had argued that the residents should not attempt to take the law into their own hands.

Saying the blind fall into the same categories of productivity as other types of physically handicapped people, Dr. Anning described "full productivity" as meaning ability to work in competition with sighted persons, as in operating a dictaphone or a screw-threading machine, or serving in a variety of inspection jobs in factories.

No less than twelve blind telephone operators were employed on the mines, he said.

On behalf of the Society, Rev. A. W. Blaxall presented to Mrs. O. Leake, a former Chairman and member of the Society, and to Rev. Brink, gifts of two baskets and a chair made by the inmates of the institution.

— A. S. Vil-Nkomo

ESIGODLWENI SAKWA NGWANE

Njengoba sike sabika lapha ngesonto elendule ukuthi laphaya e-Sophiatown, emzini olapha eGoli weNgwenyama yakwaNgwane, u-Sobhuza wesibili, kuzobakho umsebenzi weNkosazana yeNkosi le-nangempela kubenzalo.

Bekuzihela kuthi cwaka, kodwa ubona nje ukuthi cha namhlane kuthakazelele oveGazi lase Ndlungulu. Lombezeni ubugondene noMntaneNkosi Bethusile, ubulungiselele iNhlangano yamaSwazi elapha eGoli ukuthi njengoba elokhu afika nje lapha eGoli ezengenze-pilo angeze azo abhambe kungekho lutho olukubonisa ubukho bak'ezo phakathi kuka Ngwane oseGoli.

Sithi sisakuthi gaga, samubona ngawethu oveNkosi chamba nabapheli bakhe. Nokho ubuke esempilweni oweSilo sakwaNgwane emathematika. Umsebenzi uvuwe ngokuculwa kwengoma yesizwe u-Nkosi Sikele! iAfrika bephelele lapho abaHoli bamaSwazi nezintombi zakhona.

Sobuya siyixoxe ngokugewelo.

PLATTELANDER" SAYS,

NO SPLIT IN T. A. T. A. RANKS

The report of the meeting of the Rand Branch of the T.A.T.A., appearing in "The Bantu World" of March 26, 1949, contains a couple of statements which those of us who know the truth cannot allow to pass unchallenged. I was, in the first place, pleased to see that the discussion on the Afrikaans Pers trophies for Afrikaans music did not lead to their refusal. Such gestures should be heartily welcomed, as it should be our duty to harmonise relations between Africans and Afrikaners.

The report that there is a growing split in the ranks of the teachers' organisation is a gross misstatement. The split, if there be any, is not between the "teachers in the platteland" and the Witwatersrand. It is in the ranks of the Rand teachers themselves, hence their failure to capture the "leadership" of the T.A.T.A. Of course, the Rand "cream" of the organisation was outvoted at Lydenburg. By what logic could the four or five representatives from the Rand expect to outvote the forty to fifty representatives at that conference?

When has the legitimate use of the majority vote become a "steamroller"? The Witwatersrand must learn to organise as effectively as we "plattelanders" do, and not expect to be just given high positions because their schools happen to be in the urban locations.

"A scrap of Paper?"

The Lydenburg conference accepted the T.A.T.A. constitution by an overwhelming majority. What is it in that constitution which can make any sensible and loyal member of the T.A.T.A. regard it as "a scrap of paper"? Is it because it does not say that officers shall be elected among the Rand members only? I wish there was space in this paper for the publication of that excellent document, and we would then see who would make themselves so ridiculous as

to say "they would have nothing to do with it." Perhaps the nothing-doers have not even seen

rest with the urban, not the if

empty boast.

To say "the organ of the organisation is in the urban areas" and therefore, "leadership should rest with the urban, not the if

COMING EVENTS

SUNDAY, APRIL 10: North-Eastern district of the Transvaal African Teachers' Association confers at Masana School, Graskop, Eastern Transvaal.

Opening of the African Methodist School buildings at Orlando West.

TUESDAY, APRIL 12: Two-day vacation course for African School teachers starts at Graskop.

SUNDAY, APRIL 17: Special meeting of the Transvaal Provincial branch of the African National Congress at No. 3 Trades Hall, 30 Kerk Street, Johannesburg. Time: 9.30 a.m.

FRIDAY, APRIL 29: Annual graduation ceremony at the South African Native College, Fort Hare.

LADYSELBORNE WELCOMES INCORPORATION IN PRETORIA

Dr. W. F. Nkomo Interviewed

Aspects generally unknown of Ladyselborne residents' plight were disclosed to a "Bantu World" representative, touring the township at the week-end. These related to the authorities' attitude to the township, rates, services and amenities, trading licenses and matters concerning health.

"We are happy about the pending incorporation of Ladyselborne by the Pretoria Municipality next month, for we realise that the present authority under whom we fall is unable to provide the necessary amenities for the township," Dr. W. F. Nkomo said in an interview.

Dr. Nkomo's view was endorsed by a number of residents interviewed in the township.

Referring to taxation on erf in the township, Dr. Nkomo said that stand owners pay the highest rates in the Union. The municipal rates on stands in the township are 18.8d. in the pound, and this is paid in two ten-penny instalments. Dr. Nkomo said that in the last two months, the valuation on their land had been increased.

SERVICES AND AMENITIES

Replying to a question on services and amenities in the township he said: "One other complaint is that we pay 9s. each month for each sanitary pail on the property. Water supply is, to say the least, quite inadequate. There are four boreholes serving an area of four square miles."

The pressure being insufficiently powerful to pump water, people queue for as long as three hours for water which trickles out of the taps. These, also, are placed at long intervals from one another. Because of this, some residents have sunk boreholes on their properties while others draw their water from wells dug in their stands.

With the exception of Swart Street, and the partly macadamised Gallant, Stevens and Baron Streets, others in the township are not in a good state. Street lighting, which is poor and inaccurate, was also

residents.

Social amenities, bospoke and recreation centres sponsored by the municipality as in other African townships are unknown at Ladyselborne. Such recreation halls as exist in the township are private property, Dr. Nkomo said.

ANOMOLOUS POSITION

Taxed without representation on the municipal council, Ladyselborne standholders stand on the same footing as European ratepayers. Unlike municipal locations, they have no Advisory Board, nor can they have one under the present set-up. They urge direct or indirect representation on the municipal council.

Interviewed further on the town ship, Dr. Nkomo said that health services in the township could be regarded as reasonable. Including two African medical practitioners resident in Ladyselborne there were, in addition, two Euro

nian Health Centre members by a staff of two doctors, two nurses and four health visitors.

But most alarming is the incidence of tuberculosis among the community," Dr. Nkomo said. This he attributed in part to low wage which resulted in low living standards. The infantile mortality rate was also high, he said.

TRADING FACILITIES

Replying to a question he said: "Anti-Asian feeling among Africans has not assumed noticeable dimensions, but there is an undercurrent of dissatisfaction against Asiatic traders."

He added, however, that Africans were not directly up against Asiatics in business, but rather against the licensing authority. In the

Government Health Centre managed by a staff of two doctors, two nurses and four health visitors.

At a previous hearing, Mr. A. S. Hathorn, Counsel for the Defence, commented on the fact that there were two actions—one criminal and one civil—and on the fact that the letter complained of was published about a year ago, February 21, 1948.

The civil summons, he said, was received on February 11 this year, only ten days before the action would have become prescribed, and the criminal summons followed.

"FLAG cigarettes are like old friends. They are not too strong and not too weak. They are just right — THEY HAVE A WONDERFUL FLAVOUR TOO!"

says Mr Edgar Miya of East London.



Mr. Miya is a student at the Jan Hofmeyr School of Social Welfare, Johannesburg. As soon as Mr. Miya finishes the three year course at the school he will go back to East London where he will do social welfare work.

Mr. Miya wants a cigarette that is not too strong and not too weak. He also wants a cigarette that tastes better. That's why he smokes Flags. Follow Mr. Miya's example and smoke Flags yourself. You will agree that they are just right and their flavour is wonderful.

We, too, prefer Flag cigarettes because they are not too strong and not too weak. Flags are just right and have a finer flavour.

FLAG CIGARETTES

Old Friends are Best!

PLAIN OR CORK TIPPED



The picture above shows Hercules cycles being loaded at London Airport aboard a specially chartered air-freighter before the machine took off on the 6,000 mile journey to Johannesburg. The cycles will be exhibited at the Rand Show which opens on April 8.

THE BANTU WORLD

SATURDAY, APRIL 9, 1949

Whither South Africa?

The Minister of Native Affairs Dr. E. G. Jansen complained in Parliament the other day that the strained relations between white and black was due to those white men and women, who were liberal in their thoughts and actions towards non-Europeans.

We must confess that we are unable to agree with the Minister on this point. It is not liberalism, but repression, which is responsible for racial antagonism between white and black in this country. And so long as those in authority are not prepared to recognise the black man as a human being like any other member of the human race, there can be no friendly feelings between the two races.

The Africans would not be human if they did not resent an fight against the repressive measures which are being levelled against them. Human nature is the same in a black skin as it is in a white skin. That is to say, both white and black have the same desires, feelings, and aspirations and ambitions.

The liberal-minded white men are not the enemies of African progress. They are the friends of white civilisation on the African continent. They stand for the creation of a better and peaceful South Africa in which both white and black can live in harmony. There is a righteous cause which must eventually prevail against the forces of repression.

It looks as if this country is drifting far from freedom as the result of the fear of "African advancement and competition. Although we are strongly opposed to communism, nevertheless we view with misgivings the banning of Mr. Sam Kain's meetings on the Rand and Pretoria, under the Riotous Assemblies Act. If there are any communists among Africans, the fault is not so much that of the Communist "agitators," but that of the laws which fertilise the soil in which these "agitators" sow the seeds of unrest and discontentment. We are firmly convinced that if the disabilities under which Africans live and labour were removed, the agitators would no succeed in creating trouble.

The hours of meetings which the officers of the Ministry of Justice, are likely to stir up ill-feeling between the races, will do in any way improve our inter-racial relations. What South Africa wants is not suppression of freedom of speech at all, but a policy which will unite all its inhabitants and make it possible for them to live an work together in peace.

ANNUAL MEETING AT TALITHA HOME

Europeans and Africans interested in the work being done at the Talitha Home for delinquent African girls filled the main hall of the Home on Wednesday, March 18, the occasion being the giving of the annual report.

This report shows that much has been done recently to keep the girls occupied in various forms of manual labour. They have for example now cultivated on their own a beautiful garden.

The Detention Home or Place of Safety as it is known, is regarded by many as a home. After the girls have left, they frequently pay visits to report on their work outside.

There is great need for an after-care service to help the girls to rehabilitate themselves properly. The report revealed that it was essential to have an after-care hostess because the Home is run on undenominational basis there is no source from which to draw capital to build such an establishment.

The home receives valuable help from the Departments of Social Welfare, Native Affairs, Transvaal Education and Public Health. The Johannesburg Municipal Native Affairs Department has always been of help to the Home.

Of interest was the story of Maria Masihi who came to Talitha Home not as a delinquent, but in need of care. She came to Talitha as a young child. While at the Home she worked hard and last year passed her Junior Certificate examination in the first class. This year she is taking nursing at the Coronation Hospital.

The Home has lost the services of one of its oldest workers in Mrs. Makathini who has had to resign for health reasons.

Saying that he was a newcomer in Johannesburg, Mr. P. G. Cauldwell, Chief Native Commissioner and Director of Labour, Johannesburg, said since he had been in Johannesburg he had associated himself with institutions like the Diepkloof Reformatory and the labour colony at Leeuwkop.

He was pleased to learn that the girls did some manual labour. This he said was one of the best ways of rehabilitation. The religious aspect of the home was also praised. It was essential, he said, to

EDUCATION OFFICIAL ON CAUSES OF POOR RESULTS

(By E. M. R. Motisi)

In the past two years, examination results have caused great anxiety and suspicion as well as differences of opinion.

I have heard many funny remarks passed by several people among them teachers. Some people are too short-sighted and fear to face facts.

People who are interested in the welfare of the African child should not stand aghast and merely bemoan criticisms levelled against the Department of Native Education and its officials. They should champion the cause of true sympathisers, and thus enlighten the public by giving the specific causes of poor examination results.

Teachers should not make themselves strangers in their own fields, but should take the initiative to find the solution to remedy the situation.



Mr. E. M. R. Motisi

I wish to call the attention of those interested to the following facts: (a) Several schools are headed by untrained and uncertified men. (b) Annual promotion examinations are conducted by the teachers. (c) All questions for the various subjects are set by the teachers themselves. (d) Very exorbitant marks are in most cases awarded.

The Transvaal African Teachers Association seems to lose sight of the fact that they represent the nation and that the future of these people rests on them as leaders. If they think that justice is not done to their work, they should

BOOK NOTES

Very many people find the use of a dictionary a complicated proceeding, yet without a dictionary it is almost impossible to learn a new language. The difficulty always is to find a dictionary neither too bulky nor so simple that it always seems to omit the particular word we are wanting to look up.

The Oxford University Press has produced some of the most famous dictionaries in the English language. Now, in "A Learner's Dictionary of Current English" by A. S. Hornby, E. V. Gatenby and H. Wakefield, this Press has met a clear need both for children and adults.

This Learner's Dictionary exactly fulfills the function which its name implies. In other words it can be used by either a child or an adult. It is printed in clear type so that the reader can see at a glance at any page whether the word he wants is on it. Long words are split into syllables and the phonetic spelling is given. If a word has an abstract and a concrete meaning, each is given separately. For example, the word "injury" can mean either "wrongful treatment" or a "wound."

Separate Unions Not Wanted: The National Industrial Council of the Leather Industry of South Africa, giving evidence before the Industrial Legislation Commission said it was not in favour of separate organisations for Europeans Coloureds and Africans. The Council said: "Native Trade Unions should be fully recognised under the existing Industrial Conciliation Act and the definition of employer in the Act should be amended to include all employees." The Council represents both employers and workers. It was stated that the National Union of Leather Workers which represents about 13,000 workers in the industry would be able to submit evidence illustrating the successful working of a mixed union from its own experience.

Easter Stamp Fund: The Easter Stamp Fund of the National Cripples Care Association will last until April 13. Stamps are sold at all Post Offices. The funds raised are used to maintain and extend orthopaedic facilities in the Union.

"Ilanga lase Natal" Mentioned in Parliament: The fair comment of the Natal Zulu newspaper "Ilanga lase Natal" on the Durban riots was mentioned in Parliament last week.

not sit with arms folded, but should take the initiative.

Why do they allow untrained hands to head schools whereas the Department has authorised a grant which should be better used by employment of trained teachers?

What justice can such teachers do to children who prepare themselves for higher education?

Only a fully-informed person suitable examinations? Is it possible for pupils in such schools to score as high as 75, 80, 85 and 100 per cent?

STUMBLING BLOCK

Most of these teachers prefer to instruct as far as Std IV and Std V. Any official who raises an objection against the establishment of any of these classes is considered an enemy and a stumbling-block to the educational progress of the African child!

Teachers should not make themselves strangers in their own fields, but should take the initiative to find the solution to remedy the situation.

The strength of a building depends on the foundation, but the African teacher seems to labour under the impression that these men are the best architects for this massive building.

Qualified teachers try to build on staggering foundations laid by these prominent figures. Children leave the schools conducted by untrained teachers, with transfer cards or letters of transfer written "Passed Std IV or V," as the case may be.

IRRESPONSIBILITY

The Std VI class gets pupils from various schools, some of the schools have head teachers who lack a sense of responsibility. They show too much confidence in their inexperienced assistants; they have no respect that a young man will be "Higher Teacher's Certificate, but without any experience, suitable to instruct Std V successfully. They forget that experience is a great teacher."

Such head teachers never check the work of their assistants, save to attach their signatures on the record books without careful perusal.

It is fact beyond doubt that the results in schools under poor organisation remain poor and disappointing.

A wise head teacher does his work with unwavering loyalty and inexhaustible energy; he discards thoughts of officials pouncing upon him unprepared, but rather employs means and methods discovered through indefatigable success.

No true professional man does his job from fear of higher officials; his concern is the up-keep of his children, propagation by love of his work.

"SJAMBOK" ON:

Readers Of African Newspapers

I once talked to readers on ignorance, by which I meant lack of knowledge of those things which is within everyone's power to know. I have just been able to unearth the gruesome fact that a large number of Africans do not read the "Bantu World" and other African papers.

These people reveal shocking ignorance of what is being said by their own people on "apartheid," African National Congress and African Education.

When I asked a few of these people why they did not read African papers, they replied that they read a long string of other European papers, and they considered that they got from those papers all that was worth knowing.

Know ye, all men, that you cannot know all that is worth knowing by neglecting to read African papers which contain a great deal which you can never get from European papers.

There is an idea with which some of us run away that education means ignorance of certain things yet they still argue about those things as if they knew them. I have huge dislike for folk who do not care to study things and yet wax eloquent in telling us they do not believe those things.

How can we be convinced that there is any sense in not believing that one is ignorant of? If, for example, a highly educated man has never peeped into the Bible alone making a thorough study of it — stands up and finds out with its contents, how can we respect his views?

Must Not Criticise

These people who do not read the African papers have no right to criticise these papers, for they do not know them. They have no right to criticise the views expressed in those papers, for they have not read those views.

Africans should, of course, know about Europeans, Indians and Chinese, but they should know more about other Africans what they do and think. The African papers are the sources of information on what Africans do and think.

We should take a census in order to find out how many Africans are reading African papers and I would not now many Africans are regular readers of European and African papers.

RACE RELATIONS INSTITUTE APPEALS FOR MORE AFRICAN MEMBERS

Membership of the S.A. Institute of Race Relations has shown a remarkable increase over the last two months and has now risen to more than 3,200. This represents a rise of 250 since September 1948. The biggest increase has taken place in ordinary membership as the following comparative figures show:

	1944	1945	1946	1947	1948
Ordinary.	1394	1708	1785	1872	2160
Associate.	710	734	516	389	423

These figures are those at September 1948 and do not include Life members, donor and affiliated.

Matter For Concern

One matter for concern, however, is the decline in the number of Associate Members over the past five years. Mr. Quinton Whyte, the Director, in an interview expressed his concern at this falling off in the number of Associate Members who are mainly Africans. Associate Members, he pointed out, receive 7s. 6d. the same monthly and quarterly literature, as ordinary members, i.e. the monthly News, the quarterly Journal, and the Leader Digest and Press Bulletin. "This decline," he said, "can no doubt be partly attributed to post-war disillusionment. The African people who gave such fine evidence of their willingness to serve in uniform in the war years were very hopeful that victory would bring special rewards to them."

Those rewards have not materialised. The cost of living has spiralled, but not wages. There has been a big falling-off in semi-skilled industrial work. The housing situation has become chaotic and calls for national emergency measures. Living conditions in the urban areas today are such that they are bound to lead to despair and frustration.

Record of Service

"Yet such conditions only serve to enhance the necessity for the Institute's function. It feels that its record of service since its founding in 1929 for Non-Europeans generally ought to make it the natural rallying-point for progressive Non-European opinion."

"Whilst the Institute has such African leaders as Prof. Z. K. Matthews, Councillor Paul Mosaka, Rev. S. S. Tema, Rev. E. E. Mahlangu, D. G. S. M'Timkulu and Chief Tshukudu Khamiso on its Executive it feels, at the same time, that there are many hundreds of educated Africans to whom the Institute is not even a name. All of these would find in the Institute and its literature a source of real inspiration and direction. With the aim of stirring up this interest the Institute shortly has plans for the appointment of an African Field Officer on the same lines as it has already a European Field Officer.

THE FINEST BICYCLE BUILT TO-DAY

'World's largest cycle output'

THE HERCULES CYCLE & MOTOR COMPANY LTD.
BIRMINGHAM, ENGLAND

The 'HERCULES' 3-Speed Hub precision-built throughout in the famous 'HERCULES' Cycle factories, is now available on any model, or as a separate unit.

Hercules CYCLES

SOLD BY ALL LEADING DEALERS

PERFECT for all White

HANDBAGS,
SHOES,
GLOVES,
HATS,
BELTS, etc.

For your convenience
also in bottles obtainable everywhere.

Sole S.A. Distributors:
S. CERSON & CO. (PTY.) LTD.

P.O. Box 4503, Johannesburg

This Excellent Booklet . . . FREE OF CHARGE !



Do you want to improve your Position? If you will only devote part of your SPARE TIME to useful study, you will become Successful!

S.A.'S WELL-KNOWN EFFICIENCY CORRESPONDENCE COLLEGE has assisted thousands on the ROAD TO SUCCESS, and can help you too.

If you have not yet passed any of the following Standards, decide to-day to do the WISE THING. Fill in the Coupon below, post it and you will receive a copy of the valuable College Handbook containing the desired particulars:

STANDARD VI,
STANDARD VII,
NATIONAL JUNIOR CERTIFICATE,
NATIONAL SENIOR CERTIFICATE,
MATRICULATION.

STUDERE EST VINCERE . . . STUDY AND WIN!

The Registrar.

EFFICIENCY CORRESPONDENCE COLLEGE

Dept. BW 9/4/49, P.O. Box 8899, Johannesburg.

Please send me full particulars of the following courses:

Name

Address

Age Last Exam. Passed

Present Occupation

Please fill in full particulars clearly to avoid wrong information being sent.

FAMOUS TABLETS CLEAN BLOOD—
GIVE NEW STRENGTH



Albert had aches and pains all over his body—he got headaches and was dizzy and bad-tempered. As the pains got worse he grew weaker until he could not work properly.

After using B.B. Tablets for one week, all pains had gone and Albert was surprised at his new strength.

B.B. Tablets wash the kidneys and bladder and drive out all poisons, leaving the blood fresh and pure.

B.B. Tablets may make your water turn green or blue—this means they are doing their job.

Use B.B. Tablets for Backache, Kidneys, Bladder, Stiff Joints Rheumatism and all aches and pains

B.B. TABLETS

48 Tablets 4/6: 24 Tablets 2/6: 12 Tablets 1/6: 458-1

WHY NOT EARN MORE MONEY IN YOUR SPARE TIME

YOU WILL BE AMAZED AT WHAT YOU CAN EARN. FOR FURTHER PARTICULARS WRITE TO:

AFRICAN PATENT MEDICINE SHOP
113 JEPPE STREET, JOHANNESBURG



Obtainable at all leading stores
Sole Manufacturers : Gor-ray Ltd 107 New Bond Street London W1 England

Every morning... Every evening...



Drink Delicious
BOURNVILLE COCOA
for Health and ENERGY!

Drink Bournville Cocoa in the morning for breakfast—that gives you energy and strength for work. At the end of the day's work when you have used up your energy and feel tired, another cup of Bournville Cocoa sustains and invigorates you. "Cocoa is a real food," says an important Medical Journal. And you can afford to drink it twice a day. Bournville Cocoa costs only 1/6 for half a pound—enough for 56 cups!



UMphathi Wabaculi Odumileyo

Namhlanje sinoxela kafushane ngoMnumzane Enoch A. Khanyile wokuzala kwedase Mnambithi manje osebenza khona lapha eGoli, umsebenzi wakhe yl Traffic Inspector. UMNz. Khanyile uganwa yakwa Zondo yoku zaiwa eRockdale eBergville manjeke setshilala eOrlando.

Wathatha ngonyaka 1933 manjeke usenabantwana abahlanu—abafana abathatu namantombazane amabila nanka emagama abo: Eunice Joyce; Eugenia Promise; Reginald Vusumuzi; Aaron Goodwin Hambanini; no Ezra Music.

Senibonile una nqaphela lama gama ukuthi esigcine ngalo uMnz Khanyile nowakwakhe bethu umntwana wabo ngokuthi 'Music' Lokho kubonisa uthando luka Khanyile lokungazensi, selokhu kwa-thi nhlo, ngokuthanda kwakhe umculo.

Amakwaya akhe.

Ucuilise ikwaya edumile amaNightingales, kanti nganhambi kwaloko waqombe iPresbyterian Flying Jesters ngl 1927 kureku 1932 eMnambithi kwathu ukupha kwa-khe eGoli wanaphtha iNightingales kusuku ku 1932-37. Ughube isikhu phakathi komizi wase Goli lapha evacula khona noMuti. Wilfred Mtiti Ndaba naye wokudabu ka eMnambithi.

Sekuviminyaka emine manje uMnz. Khanyile ebethu izwaya enkulu yesonto eDoornfontein i-American Board Church Choir Sekukahingi emenvwa zinhlenzane ukuba azisize ngesihle, uke wacuza

IZINTOMBI BEZIKHUZA ABAFAKA BEBHOLA EPIET RETIEF

Ngu S. Z. S. Dhlamini
Muva nje abadali bebhola base Makhosini—belekelana nabasa Cane Mission beshayana nabafana besikulu somuza omdala uMahamba Khambayo, khona enkundukulu ya-wo.

Indweba yakhala ngl 3.45. Lwasa uku uthuli. Kwathi kanti ezangaphandle bese zethuswe yimbala ye-jezi labafana be "Method"—zona phela eze Mahamba Secondary School — lakanha ithembu lokuthi zona zolidla nge "Experience", ezase Makhosini — Cane.

Thula wena ualele. "Bhul!" lashed kanye labilizwa ngaphakathi ezintini kufabana be "experience", lingenja njalo ngamandla nangenka-ni. Zasho izibuleku kumfaki welo-kuqala zati. "Ayonko tembo!"

(unto ka Masondo), Laphindi labuvele eziko. Duku-duku, lalishik phakathi futhi kumfo kavMakhalu-kuhlu "Wi-wi" yena njalo we-zase Makhosini — Cane. Kanti ba-yeza abo, abafana be "Method".

Balighuba kuze kubemnyama esibukelini kuhlu kuhbekene nababo. Bashe bakhala ngl "Lybrian Boy"; "Rain of Terrors"; "T.Y." ne-ziyeko izinkunzi zakhona.

Pho, lokuvanli kwezase Makholini — Cane enuva laphaya! Kwa-vuva phambili laphaya! Izwa-nje ukuthi "C to C". "Shandu kaNda-ba." Kwathi kungakajika nge "experience" zazibashayi 3—nil abafana be "Method". Kwathi nala-pho sekuphunyulwe kwavungaze-lwa impela.

Pe!! yaphinda impempe. Zakhala ngl "Nzon'uyahlabe inamagolwane!" Zakhala ngl "Khehla!" lona ikati leMakhosini — Cane. Yebophela bakithi sike sizwe ko thisha bethi kufundisa ngezi "Method". Ningayikeleyo leyonto yenu bothisha.

Nampoke abafana be "Method" beylilume ne "System". Eze "experience" zithi zibethuka base be zishaye 4—3.

Zam-Buk is good for bad skin

Madam: "Aren't you doing your work? Why are you crying?" Marie: "Oh, Madam, my hands are sore, they hurt when I iron."

Zam-Buk is a fine skin ointment that helps people who have bad skin. Zam-Buk is good for sore hands and feet, for pimples, cuts, burns and bruises. People who have used Zam-Buk for many years will tell you that Zam-Buk is like a good old friend... always useful to have in the house.

Madam: "Are you better now, Marie?" Marie: "Oh yes, Madam. My hands aren't sore any more since you gave me Zam-Buk."

Zam-Buk is a fine skin ointment that helps people who have bad skin. Zam-Buk is good for sore hands and feet, for pimples, cuts, burns and bruises. People who have used Zam-Buk for many years will tell you that Zam-Buk is like a good old friend... always useful to have in the house.

Zam-Buk
Ointment
your old friend



Lapha sinibonisa uquntu uMn. Enoch Khanyile wokudabu eMnambithi esitabo ngaye lapha.

Iminyaka eminifingi esikhumbuzwe ni sika Mendi eGoli nasemidialwe ni eminingi.

Sengathi bangabaningi abango iyathela emkhondweni wakhe Ngeke siyabile lapha imincintswa no engena aphume phambili kuya okaKhanyile. Phambili!

Ngizwa izwe lonke linxongozela, Ngomsindo wenjabulo, Langa lamalanga, Ngiboma iziphihiphithi zehla ze nyuka ngomugwago, Emzini thiza kubila utshwala Abantu bagqo umezimkulu nhlolo!

Izwe lonke likulindele ngezingoma Suku lwezensiku.

(2)

Emusamo emagameni abamno mazane abathize, Kuyahlahla inyama, Unguduma ehlezi ethule, Omakoti basanya imilongwana, Badumiso usuku olukhulu, Langa lamalanga, Ol'he, zimpumputhe, Bezeni belidumisa usuku olukhulu;

Suku lwezensiku.

(3)

Kuyonxongozela izigubhu, Kuyonxwininiza izintombi nezinsizwa, Amazhegu ahluva amahubo akudala, Izalukazi zikhumbula endulo; Wo! langa elimunandi, Ufisia nganubani, Suku olukhulu.

(4)

Enzansi emazaleni kuphithizela izi-nagane, Ziya sina, Woza langa elidumile, Izwe lonke liyajabula, Umizi wonke ubhlole, Ngeximbali ezhinle;

Langa lama langa, Sengiyokholiwa langa elihle, Masinyane uphethe ilanga elingqabile,

Langa lamalanga, Sengiyokholiwa langa, Uma izinhluu zingiphethi, Zingiphendule ingane, Langa elikhulu.

(5)

Enzansi emazaleni kuphithizela izi-nagane, Ziya sina, Woza langa elidumile, Izwe lonke liyajabula, Umizi wonke ubhlole, Ngeximbali ezhinle;

Langa lama langa, Sengiyokholiwa langa, Uma izinhluu zingiphethi, Zingiphendule ingane, Langa elikhulu.

Nisize ningakholiwa babbaleli bethu ukuthi uma nislobela ngomshini kufanle nishiye isikhala phakathi kwemigqa, ingaminyani. Futhi una ulobe ngomshini situmhle ikhasi elingaphethi elingaphansi lisale kuwe.

Kuhle ukwemukela umsebenzi olotshwe ngesinono njalo ngeza we-za, Masinyane uphethe ilanga elingqabile,

Langa lamalanga, Sengiyokholiwa langa, Uma izinhluu zingiphethi, Zingiphendule ingane, Langa elikhulu.

Nisize ningakholiwa babbaleli bethu ukuthi uma nislobela ngomshini kufanle nishiye isikhala phakathi kwemigqa, ingaminyani. Futhi una ulobe ngomshini situmhle ikhasi elingaphethi elingaphansi lisale kuwe.

Kuhle ukwemukela umsebenzi olotshwe ngesinono njalo ngeza we-za, Masinyane uphethe ilanga elingqabile,

Izwe lase Kingsley, seloko kwathi nhlo, ligcweli othishela ngakhe siyethembu ukuthi lomsebenzi nomodongo omuhle ngeke uwele phansi tyoqhubele njalo. Amanila ethu nezwi lethu ngl Bambawano.

—Mhelli.

Izwe lase Kingsley, seloko kwathi nhlo, ligcweli othishela ngakhe siyethembu ukuthi lomsebenzi nomodongo omuhle ngeke uwele phansi tyoqhubele njalo. Amanila ethu nezwi lethu ngl Bambawano.

Tsebang ke nna Tafare ECONOMIC DRAPERS 813 Marshal Street, Jeppesfontein.

JOHANNESBURG koo Jeppes ha ho Tafare e phalang MABASOTHO

Hape ré na le diphablo tsotle tsa basadi le tsba bana

OPHULULWAYO NOMNGANI WAKHE UDABULAMANZI:

NoMtaneNkosi WeNgonyama YamaSwazi

Wo! Zahamba izinsizwa zansendo oPhululwayo benoDabulamanzi banqumula belisingise lapho i nkosazana yeNgonyama yamaSwazi nenkosy umyeni wayo uMhawingenise khona emzini wamaSwazi kwa khona lapho eSophiatown.

Bathe ukuba bafike khona kwa-receewa ngoku ncomekayo benga ta yiboni neNkosazana. Kuthe laho sebengeniswa ngalapho laya ihlezi ngakhona inkosazana yamaSwazi ilizikhulumela nebandla lavo kwaceceewa ngabaseSwazi twagabelo.

Base bezinqamula amakhanda eziyeka oPhululwayo benoDabulamanzi bezishe ukuthe banqumula eghamukaphi belabala ukyoko la ibanda lenkosazana.

Ophululwayo faphe laba bona inyathela inkosazana nemku yabebebu futhi ikuwabu.

Ngama layo ngu Bethusile nkosazana izi lapha eGoli ngokongi impho nanokubonabu ne-yanga engase iyisize ngokuyisebenza ngobucayi obukhulu.

Isindokadazi esishembi elianathu lezinyanga izelwe yala-dilela ngokuthi akukhelo kahle-Jozibele.

Emuva kwekhathu eside nesimandu nomusa wabaNtaleNkosi oPhululwayo noDabulamanzi batheuleko! Bavalesilake oPhululwayo noDabulamanzi qede bacaya emuka ngenyayo zabo. Inkosi Hawa ibusa indawo enkulu kwa-lecamphalala.

THE PHULULWAYO NO-DABULAMANZI BEYA EZINTOMBINI

Kuthe kulapho labephuma emzini wamaSwazi oPhululwayo benoDabulamanzi kwa-bonakala ukuthi langa selinsizwakazi. Ngakho ke ngoba uPhululwayo Inkombe Ese-ngaile Illele benoDabulamanzi kwa-bonakala ukuthi sekungezintombi manje nobe phela abyabheki e-fa amabele bobabili kwabe sekufanele balisingise khona ezintombi manje bayoqetha.

Kwabe kulapho izintombi lezi lezinkwabe ngokuhulu. Zehlukanke izinsizwa zansando naleyo yaya kwesayo. Zehlukanke qede we-zwala fuhi oPhululwayo evu-

zama yedwa seingathi umkulele nezelza uNhloyile engekho la-o.

EZIOONDENE NOMUZI WASE KINGSLEY

Ngu DABULAMANZI
UMNz. Rainford Radebe wase Orlando ephelkezelwa ngawakwabi uke wathi shelele ngasayeha eKingsley ekuqaleni kwalonyaka. Uthi wafica lapheli uluwa lwaKhona, izintombi nezinsizwa eizvela eThekwini nase Goli kakhulu, phela elase Kingsley i-zwe lezicwicwi kugcwele amahishela ikakhulu, ngisho nabafunda namuhla bafundela bona nje kuhphala hhayi okunye.

NGOBAMBISWANO

Kwathi ngaza naza lezo zinsuku kwabizwana indumendu yomhlangano eyaqigondene nokuqambla i-gatsha leKopelethivi, ubizwe izinsizwa ezbimbalwa. Kwabonakala ukuthi abantu bonke banomda wawu.

Zakhulame izinsizwa lapho i-nhliso nezizathu. Okukqala zathu zifuna ukwakhu umzu wazo. Okwesibili indlela ezipathetho ngayo zakhala zikhaliwa istolto esipakathi komizi, kudala bese-nga ngamajuda. Afika ahale i-minyaki emibili ebuye ahambeku kufike amanye nayo azosengwe lehmu.

ISOKUNGE THINA MANJE

Ezinye izikhulumeli zithi sesifiki le isikhathi sokuba usengene abalihla bakhona eKingsley manje. Ukuwe kubonakale ukuthi bona ngeke na bazakhuwa umzu kunokubulawa ngabokuhumba. Yinto-ko leyo eboma ngubani nangu-bani ukuthi iyenzeku.

ISINQOMO

Emuva kokuxoxa okujulile kuze isikhathi sokuba usengene abalihla bakhona eKingsley manje. Ukuwe kubonakale ukuthi bona ngeke na bazakhuwa umzu kunokubulawa ngabokuhumba. Yinto-ko leyo eboma ngubani nangu-bani ukuthi iyenzeku.

HOW TO DEAL WITH THESE PREVENTATIVE COMPLAINTS

1 COLDS and "FLU" smashed in one night by two "ASPRO" tablets and a hot lemon drink.

2 RHUMATIC PAIN safely relieved by 2 to 4 tablets a day.

3 SORE THROATS banished by gargling with 2 "ASPRO" tablets in half a glass of water.

4 LUMBAGO and SCIENTIFIC pain soothed away.

5 CHILBLAINS, NEURALGIA, NEURALGIC PAIN, CRAMP, PLEPSY, TOOTHACHE, IRITABILITY and NERVOSITY.

In addition, "ASPRO" is absolutely invaluable for such everyday troubles as HEADACHES, NEURALGIA, NEURITIS, CRAMP, PLEPSY, TOOTHACHE, IRITABILITY and NERVOSITY.

So



The wise man knows that Eno's 'Fruit Salt' keeps him fit and healthy. Eno's 'Fruit Salt' keeps your blood rich and pure and your stomach clean. Buy a bottle to-day—it will last you a long time.

just put a little Eno's 'Fruit Salt' into a cup or glass of water and drink the cool bubbling water—it's very good for you.

Drink ENO's 'FRUIT SALT' Every Day!

ENI

Photographers

LET US DEVELOP YOUR CAMERA
SPOOLS.
FIVE HOUR SERVICE

National Cycle and Hardware Co.
P.O. Box 81,
JEPPESTOWN—JOHANNESBURG

HOW CAN YOU IMPROVE
YOUR EYESIGHT?
BY HAVING YOUR EYES TESTED
by a qualified optician at—
MARKET OPTICIANS.
MARKET PHARMACY
223 Church St., Pretoria.
(off Municipal Market)
Phone 3-3314

T.C.



APEX PERMANENT BUILDING SOCIETY

116 MARSHALL STREET JOHANNESBURG. Tel. 33-0121

AMANTOMBANANA AYAMBONA...
UHLALA EBUBEKA... USEBENZISA
OWOQOBO U VASELINE

Upshaw Lomsebenzi

PETROLEUM JELLY
Uyakwazi ukugqoka kahle. U-kahle ukuba angabukwa futhi no-nzimba walke wonke ukahle, nawa, ngoba njalo ugeina isikhumba sakhe sithambelisibuselezi. njo wOQOBO u "Vaseline" BLUE SEAL. Huuampi tshaka tu mafuna amaga nze amaduma Nyapalana kohlo ethende ni lo ubheka igama logobo ebholde leni namagama BLUE SEAL estivalweni.



ISIKICO ESILUH-LAZA SINALA MAGAMA "BLUE SEAL"



Madireng A Ditulo Ka Ditulo

WHITES: Re kile ra fumana pula leha ene ese e anetseng kaha le-fats'e le nese e omeletse hampe. Empha re ea e leboha batho ba nese bale tsitseng le tsona liphofo.

Bafu motsen goa rona re tsota sinosa ke sekoholoana sa Mr. P. Mogotsi se kutseng matsatsi a se makae. Ea re ka tsatsi le latelang ra re fumana hape mokhosoi osa ho sinoa ke marona Mrs. Moslele Henneman.

Manyao a mangata motseng o-rona e hilie re ja lenyalo beke le beke. A seng re a jile ke a bo Moses Moema is Daniel Maleke. Ba kileng ba re khalo ha phallie, eona meknosi ea mafu ke by J. S. Matlokatsi a ileng Makeneketla Mr. B. J. Motsele o ile Ganteng.

Pene le Enke

EDENVALE: Ka li 21 Hlakubele 1949, Morena a maholo a Edenvale Mohlomphembe Mookamelie le Mofumahali ba ne ba etsele bana ba secolo sa Roma ba ba tiselsitse lipong-pong le lino "lemonade". Mookamelie a bua hamonate no bonts'a moholo, le mosebesi o monate o eitoang ke thuto ho bona. Ka nne'e a khotsata hore e be bana ba mameang le bana ba maits'oaro, mme ba ts'abe ho ikopanya le bana ba lokalang.

Bana le baruti ba itumetsi baholo; pu eo Morena e felile, bana ba opelisa Morena lipina tso monate ba opelisa ke morutisi osa bona Tr. S. Thulare, mme morena a itumetsi thata.

Ke mnene taba ena e kholo ea Steynspruit: Ke sa kopa sebaks nyana menghalo mona pampiring ena ea hau ho re, a le mabebi qhaqha. Re sa le teng mona mtseng ona o heso. Che le hona re itumetsi ke pula e kileng le re phara-phara mtsatsing ana.

AO! o qalehle mokhosa joale, re se ntse re utloa—"thuku, thuku" e leng mferere ea mechine e lemang (literekere). U ka ipats mahlo ke ho tsota, ha u ka bona bahalo ba tsota ba liqhoaba mane masimong.

Mosoue oa sekolo sena Mong. P. J. Seitsiro o ntse a le mosebetsing osa hae le mofumahali osa ha G. Seitsiro. Haape re bona Mong. E. S. Seitsiro or Moermaneng (Marquard) a nise a le ho rona mona le mofumahali o haas Josephine Seitsiro. Che bana kaofela re ba lakaletsi lehlonolo; le Setlabolcha cha; Halebotse.

O qalehle mofere-fere oa "leso koana" mona. Ha re tsbele thalo ea lona pel'a tsolo-pele.

Ki matsatsi a fettling ho-Mr in Mrs. Motheane ba kile ba rumana mohala o bolelang ho kula ha ntat'a bona koana Brandfort (dist).

Che ebole ba kile ba re khalo ea mo-hlosa; me ba khutile. Osa phela Mong Khomphi ba so boela mosebetsing, ega eena motlati osa Mong. D. Itoheana, lekenkeng mane "out Neck" mona.

Miss J. Seitsiro o kile a re e'e matsatsinyana, 'me joale, h'le's' hae e leng Marquard oo e leng hae. Che mona a be ke eena moo noeman.

Che ke teng bas' ods. le Ba Tambo' le Bokaludafetsi.

— Paul J. Seitsiro.

RAND LEASES: Mono komponeng ea Rand Leases re mo kutlo bothokong ya bana bangwe birona ba ba tihokatseng maloba ki Saturday ka di 12 tsa ga March 1949.

Ba dule mo komponeng ka nako ea 12 o'clock ba etela ditsala tsa bonkwa Unified. Ke bana bangwe ba losika loa rona kwa Linokaneng Erilo ba ya ba lebile ntlo e ba yang go yone legadima la benymme tladi ea bolaya bana bao ka bobedi pulu e ne ena Modimo wa gano go re ba go bona ditsala tso tsa bone kwa Unified.

Tladi eo ea inela ka maati-mo baneng bao ba Modimo. Lefago ntelo bana ba boikiloo ka bophedi ba bone. Ke yone kuthi bothoko e re e bonyeng mono komponeng ea rona Rand Leases.

Erile ka yone kgwedi eo bana tsa bana go tsweng ke bototsi ba utswa baisekele ea messenger wa Rand Leases. Ke kuthi bothokong go utlo a monna mogolo Ramasasia e re tlogetse kwa motseng wa Tlo kweng Gaberones.

Monna yoo re phetse naa ka lobaka lo lolele thata gone kwa Gaberones le monna mogolo Ntossana. — W. L. Lekoko.

PRESCO: Ke kgopela sebaskanya a goa ka tsenye maniswenyan. — Leqgala la Garagopala Kilospunt Grooblasdal District Legotlo la Garagopala ka di "16 October 1946"; le be itukishiditsi go raga naga ea "Good Hope" Monmane ka tlae osa "Native Commission" ea Nebo.

Noga ena e ka ba de mila tsa mesomo a seswai go tloga Middelburg, lesome la mebile go tloga Gasekwaita, a mane go tloga Groblersdal — O. L. K. Mahase.

This Wonderful Medicine has helped thousands troubled with bad blood, rheumatism, bladder weakness, stiff joints, swellings, sores, boils, pimples, backache, anemia, etc.

It washes kidneys and bladder—the sign will be that you will pass green/blue urine. Hundreds of letters of thanks received.

LION BLOOD TONIC No. 12
Order Chemical Corporation
P.O. BOX 295, EAST LONDON.

Immediate delivery. Satisfaction assured.
Write for Free Price List of all our Medicines.

BETHLEHEM: Selomo sa masepala se fetse; me re bile le ko-pa en qetello, eSlémong sena. li-tho ts'a khale taba e kholo re e sebelitseng ke ea likhoebo.— I. P. Monuke

EDENVALE: Ka li 21 Hlakubele 1949, Morena a maholo a Edenvale Mohlomphembe Mookamelie le Mofumahali ba ne ba etsele bana ba secolo sa Roma ba ba tiselsitse lipong-pong le lino "lemonade". Mookamelie a bua hamonate no bonts'a moholo, le mosebesi o monate o eitoang ke thuto ho bona. Ka nne'e a khotsata hore e be bana ba mameang le bana ba maits'oaro, mme ba ts'abe ho ikopanya le bana ba lokalang.

Me eitse ha Evag. Mochekela a kena thutong batho ba utloisa ha-nite ka ba ba ne ba se ba le ba kamo-ho ileng ha eba kateng Mohlang oo Morena Mopeli a kopang moruti, a bonts'a hore kerek'e ea rona ea Dutch Reformed Church ea na le ilero tse 75 mona Free State.

Le moruti a sebaka a hlaissi matsoe a monate le moruti a kerek'e ea 'Ma' rona le eena a bua ka li-chothato tse monate.

Ka li 13 March Hertzogville and Chakete Hoopstad ka papali ea solo. A! tse oclana li sa tsabaneng Hoopstad ea ba nea 3-0 noha ha e iaboe mokting.

President John Ratzie o sa ntse a phela hantle monna e ratang Sports, oa betsa teneseng.

Bashemane ba sekolo sa kopanc ba kile ba kopana le Local Team ka la 16 March, ao ba bila ba halefa ana ba nea Local team 4-0.

Ea kileng a re khalo ke Mrs. Moga-jane a ilo bona ba habo mapolding a Hoopstad. Che o khutile le bana ba sa phetse hantle.

Le Mrs. Weeto le eena o khutile Lesotho le bana le eena o sa le bo-pheleng bo bottle.

Re bane Mr. Motloung le Mofumahali oa ha ba ne ba phaletse ha esiefung la mohoheli o ha'e ma-ne na Steynsrust.

O khutile, mofumahali ke eena a ntseeng a setse koo.

Pula ena hantle monna Maokaeng.— T. B. Weeto

WATERVAL BOVEN: Re ea phela mtseng osa rona o re o ha-hetsoeng ke bao ba re ratang ba re ba sebe-sang. Ke thabo ha tsbisa metsosha laka-setse lehlonolo hammo-ho ba btsosha ba bana ba mtseng o-a tse Steynsrust.

Monna re le tsbisa hore ea hola mahlotsa-eija koto le sekolo sea fela joale.

Ea kileng a re khalo ke Mrs. Jemima Sekhute. Icale re utlo kamoo a tsamaileng tating hampe.

Mona mtsaneng ona re bona bana ba bashanyana hase jive ke long le bone e leng bana ba late-ang ke tsona li jiver tsa mona.

Miss Josephinah, Miss Makhsisi, Mr. Difference, Mr. Mohap, Mr. Abbie.— A. R. S.

DUIVELSKLOOF: Banna ba geju balobedu kamoka dichaba di swela pele ka thuto dikolong a obre the Secondary School faseng la Kloo Area Std. VI ga se class rho thoto mlehang yeno ya lehono. Mehleng ya lehono ke ya thuto le tsvelo pele lene le emil ka.

H. R. Moloto

WESTMINSTER: Ka kopo le boikobetsi Mongoli a ke a hlaissi litiba tsena Pampiring ea hae ea Sechaba.

Ka kheloi ea February ha ele matsatsi a lesihorne le metso e merato re ile ba le papali ea lesokoana mane Thaba-Nchu. Ka ho tsbisa batho bao re neng re ts'e-oane hoekapala le bana, ra itokisa e sale ka nako. Ha re fihla teng ka ho tella ba re neha ba saleng moruo haholo ka nceng ea Lesokoana.

Khele ra thaba haholo ka kamohelo ea ea bona e ratehang. Ra tsanya feela-ka bona. Che ke re a ba khalemeli, me le bona ba phaka ba lemotha hore ha re litha ka ts'a bone. Joale tla ba neng ba sepiolos hore ba tla nyolla koloi bothateng. Bao ho betsoang ka bona ha hole thata. Khele! Khetse ea hikana e le ka 'nete joale.

RECKITT'S BLUE

Out of the blue comes the whitest wash

523-2

Rubbing and scrubbing gets the dirt out, but to keep white clothes really white, you must give them a last rinse in blue-water.

That's why I use Reckitt's blue — it makes my white things look as white as when they were new.

Reckitt's blue is so easy to use and it makes my white washing as white as snow.

It's as white as snow!

Reckitt's blue is so easy to use and it makes my white washing as white as snow.

Rubbing and scrubbing gets the dirt out,

but to keep white clothes really white,

you must give them a last rinse in blue-

water.

That's why I use Reckitt's blue — it

makes my white things look as white as

when they were new.

Reckitt's blue is so easy to use and it makes my white washing as white as snow.

It's as white as snow!

Reckitt's blue is so easy to use and it makes my white washing as white as snow.

Rubbing and scrubbing gets the dirt out,

but to keep white clothes really white,

you must give them a last rinse in blue-

water.

That's why I use Reckitt's blue — it

makes my white things look as white as

when they were new.

Reckitt's blue is so easy to use and it makes my white washing as white as snow.

It's as white as snow!

Reckitt's blue is so easy to use and it makes my white washing as white as snow.

Rubbing and scrubbing gets the dirt out,

but to keep white clothes really white,

you must give them a last rinse in blue-

water.

That's why I use Reckitt's blue — it

makes my white things look as white as

when they were new.

Reckitt's blue is so easy to use and it makes my white washing as white as snow.

It's as white as snow!

Reckitt's blue is so easy to use and it makes my white washing as white as snow.

Rubbing and scrubbing gets the dirt out,

but to keep white clothes really white,

you must give them a last rinse in blue-

water.

That's why I use Reckitt's blue — it

<p

THE BEST PORTABLE GRAMOPHONES
can now be obtained from us on
Terms of 20/- per month



Write to us and ask for
Gramophone price list and further
particulars.

DEACON & CO.
P.O. Box 2934 — Cape Town

For a quick
shine



BRASSO
METAL POLISH

230-2



BANTU WORLD

SATURDAY, APRIL 9, 1949

BAKGOMANA BA RENG?

Lekgotla, la Bakgomanba Transvaal, lekajena mookamedu o a lona e leng Mokgomanba Liron Mokgatla, le no the theme ke Mofu D. S. Letanka, e mong ou baetapele by sechaba sa rona mona Transvaal. Lekgotla tona holkimisotsa ba Jau ke go tsitshreleusa borena mokgona ea sechaba sa rona.

Gadon mokgona ka phegang gare kajeno borena le maelo le mokgona ea Se-Afrika e okan eiseo ke lezu le letsho. Go teng banna le bahlankana gare ga sechaba sa rona ba tseling en segagata rona ba tseling ga re le sechaba. La tselang feela ga re le basebetsi e seng batho ba enisoeng ka se tshuansho sa Modimo go sebetsa tselopele le phagamo ea lefatshe. Banna le bahlankana bana ke ba dumelang gore rona re leloko la Kama eo a ileng a rogakoa goa thoe lesika la gagoe e tla ba bahlankana ba bahlankana.

Rona ba koranta ena ga re dumelle gore rona re leloko la Kama; ga re dumelle gore Ba-Afrika ba entsoe ka setshuansho sa Modimo go ba bahlankana bana tse ding. Seo re se dumelang ke gore le rona Ba-Afrika re na le kabelo lefatsch; gore Modimo jualeka mmomi oa dichabu tsotile, le rona e file matla le haloganyo.

Bakgomanba tshuanetse go tseba ga ale basireletsi ba borena ba Se-Afrika, gomme ba tshuanetse go bona lekgotla la African National Congress leo eleng le agang borenna le chaba, gore le seke la nela ka diatleng tsa banna ba batlang go bolae ba borena ba Se-Afrika.

BANA BA HLOKANG HLONEPHO

A Ramainane, Venterdorp, o re: Ke sa rata ho thusa Mr. Simon Phosa ha a bua ka bana ho hlokeneph. Ke nene e fletsch hore bana ha ba sa na le kutto.

Empa taba e etsang hore ke arabe ngona bo rona ke ha a re baratu le litichere ke tsona tsa cutting bana mela, oha ke ba

QHAQHOLLO EA MALEPA

1	2	3	4	5	6
S E L L O	Z E E A	T S O P H A	A O L A		
R T S	S U R U H A				
S E T H O	E O B S				
E T S O L L A		E E			
E S E L E	P O U L E L O				
P E L E	M A P A U	L L			
A A	M O R A E	R O			
K M O P O	N				
R H O A B A	K H A K H I				
O K A P A	O U L				
T H E O L A	L B I A				
O E I	C H E F U				

Batho ba bangata ba ile ba arabela phehisano ea malepa a rona. Ho kene ba fetang mashome a mararo. Boholo ba bana bo rometsi karabo tse ntle empa tsak seko tsak arabelo hantle haesa e le "ngoe feels".

Moputo oa 5/- e ho:

G. J. MAKHOTLA,
Pasoeing,

P. O. Mamathes,

TEYATEYANENG.

Rea mo thabela. Re tla hlahisa malepa a mang hape ho boefoe ho ronelelo likarabo.

TSE DING TSA MATHOKO

ZWARTKOPJES: Ke tsibisa Ma-Afrika ka lefu la monna oa ka Ruben. A. Mpotu ea hlokahetse ka la 13 March a patao ka li 15. Motu o kutsi, kheli tse peli te tletseng molekane oa ka utsiile mahloleloeng a lefatshe lena. Re nyalane ka selemo sa 1942 kheli ea July. O sile bana ba babeli on ngoana le moshanyane nna mosali on ha ke le morali on Piet Kompi koana Vaal-water. —Meriam A. Mpotu

KOFFIEFONTEIN: Re ne re na le mosebetsi o moholo kerekeng ea rona ea Methodist Church. Moruti Rampou ea dulang maane Jagersfontein o na a title ho tla neela selalelo le ho phetha tse dingoe tsa kerek. Ho ile ha kolobetsos bana ba 26 le ba ba anholehong ba se ka.

Re itumela thata ho bona manyalo a mabedi a ileng a nyadi-sio ke Moruti Rampou ka lone letsatsi leo la Sontaga ea 20 March. E leng mora on ga Mong Tortein.

Boitumelo bo bong bo re tihaheng bo bile le magheku a mang a neng a kopangoa ka lenyalo.

Palo ea batho ba tleeng ba atamela tafoleng ea selalelo e ne e le 65. Erile fa morago ga selalelo moruti a isolea motseeng mmogo le moefangeli J. S. Legolea ona mona Koffiefontein ho neela bakudi selalelo.

Baeng mona e bila Teacher O Khoahloeng ea sekolo ka Jagersfontein en neng a tille ho hlahloba bana ba ha ba ileng ba kula bekeng tse tharo tse fetteling, e leng Sephioe, Nonphitizel, kgotso, le Nodi. Matsatsing ana re lebota morena ha ba a bala-baleste mme ebile ba tsiotheletse ba ile sekoleng.

KITSISO GO LEGKGOTLA

Kitsiso ea Lekgotla go Baruti go moomakeli on rona Rev. J. S. Mahlunga ga a sapheha o sole ka 1 April Newclear, ga sale kua lipaseng, o mono Johannesburg o tla fitloha ka li 10449, go tia simloha ka 10 a.m. mo kerekeng ki mokesi oa sello se sebothoku, a magotla a utue. Ki mothanka ona lona Rev. A. Ntodi Secretary, Edward Road, Sophiatown, Johannesburg.

J. S. Legolea

CUTS HAIR BETTER... CLOSER... LASTS LONGER

Vanity clippers cut hair just the way you like. They are sharp and strong, too, last for years.

Ample supplies are available. If unable to obtain from your storekeeper, please write to P.O. Box 4457, Johannesburg.

Very substantial discount for cash.

Write for our FREE Economy Catalogue (B) and particulars of our Commission Scheme to Box 2553, Cape Town.

Mail Furniture PO BOX 2553

Ask for details of our Mail Order Afric Bursary.

Order Manufacturers CAPE TOWN

MAIKUTLO A BABADI

LENYALO LA SETHEPU

J. J. Mokhomo, Ficksburg, o re: Have ho taba tse sa ntaneng iisa sechaba sa to a sa Ma-Afrika meroa, e "ngoe ke sethepu sema se matla. Bibele ere Modimo o ile on topa Adama ka lerole la Le-fels'e. Eba o bona hore e ka khona a be le molekane, ke mona no Molimo o ileng oa ntsa le hepso la Adama a eta Eva, "Mong ka mong e ka khona a be le mosai on baa. Mosali ka mong e ka khona a be le monna oa haes. Haes ke tsabisa bohlola." E riealo Bibele.

Ha e la mona teng kea tiea ke e sethepu ke phoso e bile ke seho.

DINOKANA LI TLETSE

R. J. Ngasheng, Pretoria, o re: A ko nkenyestse mantsoeyana a mangoalo a ma bemedo ona kuranteng e hlompheng han a Sechaba. Dinokane of tletseng mona Pretoria tse sa utloaneng le tsoelopele ea Transvaal tse ratang ho re senyetsa kopano ea bana ba Transvaal.

TABA E MAKATSANG

A. M. P. Mahlatjie, Pretoria, o re: Banna ba bang ba geshu mona Tshume ba rera moea oa gkgaoanya sechaba sa Ma-Afrika. Go riale ke gore ba rera Evangeli ea "Apartheid" bare Ma-Zulu, Ma-Xosa, Basoeshoe, Ma-Freestate oa boele ba eba le polelo ditabeng tja makeisheneng a ditopone mona Transvaal.

Ebilo ba rera gore le Congress e le ba Transvaal, e se bieole e ba African National Congress lekala la Transvaal. Na ke fapano le maikutlo bana bana, hoba ba cheba moea oa hloeano le ka raganano gar a Ma-Afrika.

SEKHOOA PAMPIRING ENA

F. M. Matlaisane, Pretoria, o re: Batho ba bang ba re Bantu World ke koranta ea Batho Batshe tala eseke ea hatsiso ka Sekhooa. Naa ha le ja utloa hohlo ka (National Newspaper) ea Bantu? Hona ha le re e tlogelo Sekhooa e setsang hoo? Ke Apartheid eng eo le e bolelang?

Yes, I'm a changed woman!

WHY SUFFER

Regain your health and strength Melcine Herbal Blood Purifier—Quick relief for skin diseases, bladder troubles and complaints caused by impure blood 5s. 6d.—10s. 6d.—21s. a bottle. Prompt relief.

Melcine Ointment removes pimples, itching, rashes and all skin eruptions Heals quickly—2s. 6d.—3s. 6d.

Melcine Bladder and Kidney Tablets for painful kidneys, backache and all bladder troubles 2s. 6d.—4s. 6d. a box

We advise you to buy your medicines and toiletries from Right-hous's Chemist, Dept. "B.W." 71, Lovedale Streets (between Jeppé and Bree Streets), Johannesburg Postage Free

ROMA CLOTHING AGENCY

Johannesburg
Bridesmaid's Dresses. Page Boy Outfits,
Dress Shirts and Flower Girl Outfits
CAN BE HIRED

Dress Suits, Wedding Dresses, Veils
Native Bus Terminals (off Bree St.)
42b Diagonal Street—Phone 33-7742

FURNITURE
on very easy terms.

BEDROOM SUITES 7/6 per Week

DINING ROOM SUITES at 7/- per Week

CHESTERFIELD SUITES 6/6 per Week

KITCHEN SCHEME 5/- per Week

STOVES COMPLETE 5/- per Week

BEDS & WARDROBE 6/- per Week

Free Delivery. Reduce your cost of living by furnishing with us. Everything for the Home PREMIER FURNISHERS Ltd. (inc. J. Dembo & Co.) 52, Plein Street. (next door Old Church) JOHANNESBURG.

READERS' FORUM

Africans Fear Marriage

H. H. Tshungu, Heidelberg writes: Nine out of every ten African young women will agree with me that there is a marked reluctance on the part of our young men, to lead a bride to the altar.

The male African must not forget that statistics have already proved that married men live longer than bachelors. It is not a surprise these days to see so many marriages go to bits on the rocks. The reason is not far to seek. Married life, like all good things has its difficulties. Young married men fail to conquer trials and tribulations, not because these trials are too great (they never are) but rather that they feel they are the only people in the fight.

They remember their many friends who are careful not to step into the boat of matrimony. Is it surprising that they feel they have made a grave mistake?

Every successful man has behind him either a wife or a mother. Woman is the soul of the nation, the church and the home. One knows that men are preachers in church just as one knows that the women are always in the majority at church services.

Setting aside financial handicaps, every young man should marry as early as possible. This would ensure that he becomes a good citizen (a head of a family must honour the responsibility placed upon him).

It would also give him an opportunity to educate all his children

before he dies. A great percentage of lawlessness, misery, crime and low moral standard among Africans can be attributed to the fact that men do not want to marry.

Advocates African Nationalism

A. J. Hoppe, Piet Retief, writes: Africans should not be an interested party in any of those "isms" that are to-day causing a world convulsion. Those "isms" are communism and capitalism.

Both "isms" are equally of no value to the African with a clear conscience. Africans should be neither for communism nor capitalism. They should follow "Africanism"; they should trust and believe that it is the only vehicle by which they will eventually reach the "Promised Land", as they are to-day wondering in a political desert.

The duty of the Africans is to try to pull themselves together politically, socially and economically and face the forces from without that are responsible for the disintegration of the African race, but not to indulge in ideological shams and shibboleths.

How To Read

Miss M. P. Mandewo, Mafeking, writes: Most intelligent men and women of the world owe much of their education to their habit of reading with a pencil. Books do not race through their minds; they soak into them. The great trouble with some of us is that we are mentally lazy. We read through a book without stopping to absorb what we read, only to find that we have gained nothing at the end.

Psychologists say that one of the surest methods of fixing an idea in one's mind is to associate it with an idea already firmly fixed. Notes should lead us thus to claim a thing for our own and enter into its experience. Read, make note and associate ideas with the ones that have interested you in the past.

There is a story of a man who had a wonderful idea in his mind. He fell upon his knees to thank God for it, only to find that, when he arose, the idea had slipped from his mind.

Honesty In Leadership

"One Who Looks Around," Orlando West, writes: There seems to be a lack of honesty in African leadership. Personal considerations seem to take first preference among our educated. Many Africans accept positions as chairmen, secretaries and the like in our organisations, and on appointment, assume a passive role.

It is both lamentable and regrettable to learn of African leaders neglecting their duties, or even to read of clashes among them. Wrangle for leadership is a great scourge among us.

It may rightly be argued that the diversity of languages spoken by Africans makes the suggested medium impracticable.

Another point against might be the absence of a vernacular terminology for the various subjects in the curriculum.

Pick-Pocket?

Raymond Mfeka, Johannesburg, writes: Glancing through the Reader's Forum, my attention was at once drawn to an article headed "Tsotsi" contributed by Mr. Abel J. Nxumalo. I at once had a notion that I would be enlightened on this word, "Tsotsi", but to my utter astonishment, I noticed Mr. Nxumalo drawing a conclusion that those loafers loitering in town with coats slung over their arms are dangerous pick-pockets.

Could Mr Nxumalo enlighten us further on why he regards these fellows pick-pockets?

Leaders And Responsibility

J. A. Molabi, Fauresmith, writes: There are many responsibilities placed upon teachers, ministers and various African leaders. All these people, in order to carry out their work successfully, must use tact in dealing with those over whom they are placed.

There are some people who, instead of dealing with people in a manner conducive to co-operation, assume an attitude which creates animosity. Because they are placed above others, they disdain them as they please, forgetting that those people also have feelings.

Admittedly, a leader should be strong in what ever he says to those he leads, but should not be unreasonably harsh. He should make his followers realise that he is there to help them, rather than make them feel that he has unrivalled power over them.

In most cases, a harsh, tactless leader loses the respect of those he leads.

Language Medium in African Schools

Dan M. Nhlapo, Sophiatown, writes: I feel it is high time we had a committee appointed to inquire into the advisability of substituting the child's mother tongue for the present medium of instruction which is foreign to, and poorly understood by pupils, especially in the primary school.

Whilst I am aware of the difficulties which this system might entail, I wish to argue that our children acquire their education in a very slow and unnatural way.

Progress is greatly retarded by the present system. Undoubtedly all who have to play a part in the education of African children will bear me out that there are far too many difficulties encountered by the African pupil in his struggle for education.

It may rightly be argued that the diversity of languages spoken by Africans makes the suggested medium impracticable.

Another point against might be the absence of a vernacular terminology for the various subjects in the curriculum.

MALITABA'S POST BAG

Answers To Correspondents

T. S. Matambela.—If you belong to one of the religious denominations conducting teacher-training institutions in the Province, I would suggest writing and explaining your position to the Principal or Governor at such schools.

"The Modern Lady".—Details of the "Bantu World" Mother and Baby Competition were set out in the last issue. They are also carried in this issue and all I can advise is that you should read them with great care.

"Living Secker".—Write to: The Employment Officer, 24, Welfare House, 168, Fox Street, Johannesburg.

E. Ngomane.—You should take the matter to your representative in the N.R.C., or your Senator.

E. N. Mahangu.—The minimum requirement for the nursing profession is J.C. In your case, I think you would do well to try a mine hospital.

"Anxiety".—You probably mistake the motor assembly plant mentioned for a training institutions of the ordinary type. If you wish to become a mechanic, write to the Principal, Edwaleni Industrial School, P.O. Edwaleni, Natal.

Abel Nxumalo.—Cookery demonstrations are held from time to time at the Mai-Mai hall. I suggest you contact the Superintendent at Mai-Mai.

G. D. Rampou.—As you say you have the standard six certificate all you have to do is make a personal application for an exemption certificate at your Pass Office. Take your certificate along to the Pass Office.

(Continued on page 8)



Eyes are indicative of your state of health and should be clear, sparkling and alert! Chamberlain's Tablets will help you to keep your eyes full of life, by unclogging the bowels and re-establishing natural activity to both bowels and liver—two essentials to sound health.

Start on a course of Chamberlain's Tablets! They are mild, safe and non-habit forming. Small size 1s. 6d., or 3s. for the extra large family carton.

Chamberlain's tonight will put you right!

CHAMBERLAIN'S TABLETS FOR STOMACH & LIVER

WHO GOT THE JOB?

JOHN? SAMUEL?

That's right, John got the job, for like you, John knows that the job always goes to the man who wears the smartest clothes.

That's why John came neatly dressed and chose smart, rubber soled, white canvas shoes. And John made sure of buying the best shoes by looking for the name TENDERFOOT on the soles.

improved
TENDERFOOT
THE SMART, LONGER-WEARING
WHITE CANVAS SHOES

OBTAI N A COLLEGE EDUCATION

and qualify
for a better job
with more pay



An hour of study every day with a Union College Course can give you the education and training you need to get that better job.

Courses in all subjects including:
Standards IV, V, VI, VII, and VIII, Junior Certificate, Matriculation, Agriculture, Bookkeeping, Languages, Photography, Shorthand and Typewriting. Also Dressmaking and Needlecraft (for women).

post this coupon for free information!

TO THE SECRETARY, UNION COLLEGE, DEPT. B/W/P.
P.O. BOX 351, JOHANNESBURG.

Please tell me about your Home Study Courses. The Course I want is:

COURSE _____

NAME _____

ADDRESS _____

The standard I have passed is _____ My age is _____ years.

Please write clearly in CAPITAL LETTERS

UNION COLLEGE

You'll Like Kolynos!

IT MAKES YOUR MOUTH FEEL SO CLEAN!

KOLYNOS DENTAL CREAM

Half an inch on the brush is enough.

"WE ALWAYS ASK FOR LAUREL PARAFFIN FOR COOKING • LIGHTING • HEATING"

VACUUM OIL COMPANY OF SOUTH AFRICA, LIMITED

BUY--BUY--BUY
For the Home

ENAMEL MUGS to hold 3 pint 2/-
ENAMEL MUGS to hold 1 pint 2/3

SAD IRONS set of three with stand and handle 18/9
20" GALVANIZED BATHS 10/-
ALUMINIUM BILLY CANS 5/3
LEATHER BRIEF CASES with zip fastener: Here's real value 45/-
HAIR BROOMS 3/6
WALL LAMPS Single Burner 11/6
WALL LAMPS Double Burner 17/6
EXEMPTION PASS WALLETS 4/6
HURRICANE LANTERNS 9/1
TRIPLE SAUCEPANS of Pale Green Enamel. Per set 32/6
COFFEE GRINDERS (No. 1) 22/4
SCISSORS 3" overall 2/3

HENWOODS

Trade Enquiries: HENWOODS PRODUCTS
Wolweter St., Wolweter, Johannesburg
P.O. Box 87, Jeppesfontein

PUT YOUR Foot IN IT!
Soothing, healing, analgesic
Nomisol is an indispensable aid to foot comfort. For those who play or work on their feet. From your chemist or grocer at 1/4d. Family size 3/10d.

NOMISOL
Famous For FALSE TEETH

Trade Enquiries: NOMISOL PRODUCTS
Wolweter St., Wolweter, Johannesburg
P.O. Box 87, Jeppesfontein

Red Dull

Horrors! Your eyes are red—veins are so prominent! It often happens after late hours, too much reading, exposure to sun or wind. What shall you do?

Few Drops

Quick! A drop of Eye-Gen goes into each eye. It contains a special lotion not found in any other lotion or eye drop.

Eyes Clear

In just a few seconds, almost instantly, your eyes become clear and white and feel so refreshed. Eye-Gen is a concentrated eye-drop. No waste—relief in every drop.

At all chemists and stores.
Price 2/- and 4/-
S.A. Distributors & Toilets (Pty.) Ltd., P.O. Box 2601, Johannesburg.

EYE-GENE

50s. for 15s.
EYES TESTED FREEBest quality glasses complete
15s. only. Usual price elsewhere
50s.**CHAPLINS OPTICIAN LTD.**
58b Market St. (Opp. New
Library) JOHANNESBURG

Town And Country Brevities

ALIWAL NORTH: Mr. A. M. Ramorara, founder and chairman of the Mosheesh Day Celebration Committee, who has been in bad health for more than 3 years, has gone to Johannesburg on medical advice.

Mr. Ramorara will be the guest of Mr. and Mrs. R. Rubushe, Modder East, Springs district.

Messrs Chris P. Mathebe and S. L. Msikinya have returned from a visit to Johannesburg and Pretoria.

On their way back, they called on Mr. J. C. Mbata at the Secondary School, Vereeniging and Mr. Temba Msikinya at Bloemfontein.

Rugby, tennis and soccer matches are being organised for the Easter holidays here.—"Correspondent."

LOUIS TRICHARDT: Several teachers attended a conference of the N.Z.B.A. here recently. Mr. A. E. Mpapele commented briefly on the recently-appointed Commission of Enquiry into Native Education.

Among other educational items was the cause of the poor Std. VI results.

This branch association of the T.A.T.A. is very enthusiastic in promoting the Native education in its area.—S. H. Lowan.

MPHALELE: The past two weeks have been eventful. Chief Phatudi Mphahlele, accompanied by Councillor N. M. Molaba, attended a Mendi Memorial Service in Pietersburg. The Education Commission was here on a tour of inspection.

Rev. Louw, of the Nederduits

Gerevomeerde Kerek, was also here on a visit.

Stuart Ville Mission buzzed with activity as delegates from as far afield as Johannesburg, Springs, Brits, Sibasa, Blaauwberg and Weirdale assembled here for a presbytery meeting of the Bantu Presbyterian Church, presided over by the Rev. B. M. Molaba of Alexandra Township.

The delegates were deeply impressed by the warm welcome given to them by Chief Mphahlele and their hosts and hostesses. In the evening a revival prayer meeting was held.

Among the visitors were Revs P. G. Senamela and B. M. Molaba of Blaauwberg and West Rand; Messrs J. Bopape of Donhill Mission, S. Maila of Blaauwberg, S. Maseote of Weirdale, E. Makaluzza of Springs Mission, D. Nkuna and J. Nkuna of Mpambwa Mission, H. Mphahlele of Stuartville Mission; Evangelist J. Rathobotha of Roodekuil, Mesdames J. Molaba of West Rand, N. Molapo of Blaauwberg, L. Zakade of Springs Mission, V. Sobekwe of Crown Mines, L. Shuvane of Goodville, L. Mookamedi of Bleauwberg and F. Rathobotha of Roodekuil.

The presbytery congratulates Evangelist Rathobotha on his elevation to the sacred ministry.

—"Mokgaga."

KUNANA: The next S.C.A. conference will be held in Durban this year. At the last conference held at Warmbaths, Africane, representatives came from various centres. Among them were Messrs B. Mapule (Kruger-dorp), B. Matome and E. Mbalo from Springs. The latter, has since married.

Called the "Marakwets," these gentlemen helped a great deal with organisation at the Warmbaths conference, and hopes are entertained that many more Africans will attend the forthcoming session.—J. D. Molamu.

UITKYK: Chief S. Malelo of the Bakwena, Doornkop, dist Venterdorp, accompanied by Mr. Monye, paid a visit to Boitsphophu Institution, on March 29. On the same day Mr. J. Trichardt of the Education Department, Pretoria was also here to inspect the building operations.

After staying at Uitkyk for a month, Mrs. C. B. van Zyl, has returned to her home in Pretoria. Mr. van Zyl took her as far as Pretoria, where he met Mr. Ntakana, a carpenter who was working here from the beginning of January, has left

for the Rand where he has procured a new post.

Mr. A. L. Mothobi spent the last week-end in March at Sophiatown, Johannesburg, while his brother, Mr. J. Mothobi, and Dr. J. M. Nhlapo spent the first week-end in April, at Evaton.

Mr. H. P. Buidwini, after spending a day at Potchefstroom, passed by Johannesburg. Mr. and Mrs. Buidwini have returned from Johannesburg.

Mrs. S. Lumata, of Boksburg, brought his son to Boitsphophu Institution on March 29.

Messrs. B. Jantjes, R. Sibeko and J. Serero, have returned from their visit to Orlando and Evaton.

"Verkyker"

BANTULE: The Pretoria City Council has appointed three senior African traffic inspectors. They are Messrs. A. Mashigo, Mafazi and Motsamane. In all, there are 21 African traffic inspectors in Pretoria.

A meeting convened by the Pretoria Locations Native Advisory Board here recently discussed a number of matters relating to the residents' welfare. Reports were also given in connection with the Board's work. Speakers included Messrs. Jas Gomba, P. Gillinge and I. B. Moroe.—Z. K. Mampane.

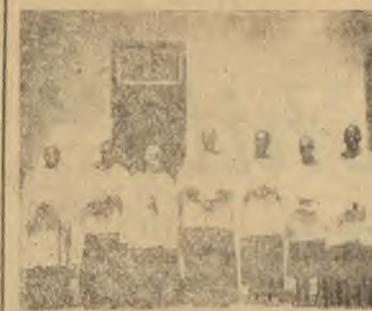
EVATON: A happy and successful "at home" gathering was held at "Ekuphumele," the residence of Mr. and Mrs. S. P. Mqubuli at Small Farms, Evaton. The occasion was to say "good bye" to Sister Ivy Mbobo on her transfer from Evaton Clinic to the Alexandra Health Centre.**Good Work**

Mr. P. G. Ngoyi, speaking on behalf of the staff of the Health Centre, referred to the good work Sister Mbobo had rendered to the Centre and the community. He said she would be missed by the doctors, nurses, and patients as well.

Mr. E. D. Ngubeni, Principal of the Community School, spoke on behalf of local teachers and schools.

Rev. H. G. Mpitsa B.A. referred to Sister Mbobo as a young busy nurse who always found time for her church and kept her connections with it.

Mr. Kanyangwa in humorous vein, also thanked Mr. and Mrs. Mbobo for what they had done in Evaton which he referred to as the "new Jerusalem."



The picture above shows a group of Sub-Deacons in robes. The picture was taken at the dedication of the Philippolis Anglican Church.

The CROXLEY Pen

The Pen with the
"WRITE"
Family background

CROXLEY
(The Path of a Million Pens)

Well dressed
men's clothes
are made by

This woman is feeling very sick—Her head aches, and her stomach hurts. The doctor is telling her it is because her stomach is full of bad food.

When you feel ill like this woman you should take a spoonful of ANDREWS LIVER SALT mixed with water.

ANDREWS bubbles because it is strong medicine—It quickly clears away all the bad food inside you.

Soon the pain has gone and you feel happy and well. Many people depend on ANDREWS to keep them strong and healthy.

If you find that the tin is not quite full it is because the medicine has been shaken up. None of it has been taken out.

DAN. 8

ANDREWS LIVER SALT

"NUGGET POLISH
KEEPS ME LOOKING SMART AT MY WORK!"

"THE DAILY DOSE OF NUGGET DOES IT!"

NUGGET
BOOT POLISH

BLACK, TAN, DARK BROWN, MILITARY TAN, TONY RED, OR BLOOD, TRANSPARENT

SEE THIS MARK ON... THE HERCULES CYCLE & MOTOR COMPANY LTD., BIRMINGHAM, ENGLAND

The FINEST BICYCLE BUILT to-day

'World's largest cycle output'

THE HERCULES CYCLE & MOTOR COMPANY LTD., BIRMINGHAM, ENGLAND

The "HERCULES" 3-Speed Hub precision-built throughout in the famous "HERCULES" Cycle factories, is now available on any model, or as a separate unit.

Hercules CYCLES
SOLD BY ALL LEADING DEALERS

WOMEN!

RECLAIM your youthful spirit.

RESTORE your lost stamina.

PREVENT Premature aging and flabbiness.

FIGHT Weariness, lack of energy, waning of mental and physical powers.

with
EKA-F

THE IDEAL TONIC FOR WOMEN

12 Tablets 5/- Post Free

50 " 18/9 "

Send Postal Orders to:
EKA LABORATORIES (PTY.) LTD.
P. O. Box 46, Wynberg,
Cape Province.

HCX/073

You expect me to be particular!

says Danny Dolphin, our Seafood Chef.

People expect the same tender goodness from every tin of Dolphin Brand Canned Fish. And they get it! I see to that—by selecting only the very best fish. And that wonderful sea-fresh flavour—only hygienic handling with the most modern machinery in the industry can give you that.

DOLPHIN BRAND
CANNED FISH PRODUCTS

African Inshore Fisheries Development Corporation Ltd., East Quay Docks, Cape Town.

1917-3



Whatever kind of fish you buy—make sure the brand is DOLPHIN

THE BANTU WORLD . . . "Mother and Child" Competition

£50 FIRST PRIZE
£25 SECOND PRIZE
£10 THIRD PRIZE
10 Consolation Prizes Of £1-1-0 Each

ALL THESE MAGNIFICENT CASH PRIZES
ARE OFFERED TO AFRICAN MOTHERS
BY THE MANUFACTURERS OF
BU-TONE CREAMS

IN ADDITION TO THE CASH PRIZES ONE YEARS SUPPLY
OF BU-TONE CREAM WILL BE PRESENTED TO EACH WINNER.

ENTRANCE FREE



Mrs. Mary Mnguni of Benoni with her daughter Betty aged eight months.

BEAT THE "EARLY MORNING BLUES" ... OPEN YOUR EYES TO A BRIGHT-COLOURED **Beacon** BLANKET

Take pictures of your friends with a 'BROWNIE' Camera



He is certain of getting a bright, clear picture because he is using a 'Brownie' Camera and 'Kodak' Film. Take pictures of your friends and become popular with them. The 'Brownie' is so easy to use—no wonder it's such a popular camera.

ASK TO SEE THE NEW 'BROWNIES' AT YOUR KODAK DEALER'S
MADE BY **KODAK**

KODAK (SOUTH AFRICA) LTD.
CAPE TOWN · JOHANNESBURG · DURBAN

'MALITABA'S POST-BAG'

Studies And A Billet

Dear Malitaba,
Due to lack of means, I could not proceed to college for training as a teacher. Could you suggest where one might secure a bursary? I have been looking for work for sometime now, without success. What can be done for me?

Ephraim Molefe.

If you have the matri, I would suggest that you apply to the Chief Inspector of Native Education, Pretoria. He might probably help you to enter the Departmental Normal College at Vlakfontein, Pretoria.—"Malitaba".

Ofuna Ubuzeimititi

Ngiela ungibone lapha nakhu ngixakeka. Nami ngingumuntu ofuna ukuthola iExemption Pass ngokufundi ngimuphasile uStd VI. Kodwa okwamanja iStififiketi sami sasha nendlu yakwethu. Ngiyabuzake ukuthi ngingenzeni njani nomu anginakuyithola njalo yini iExemption—John Twala

(Zama ulobele umphathi wesikole lapho wagcina khona ukufundi uzkusisa nomu ulobele iEducation Department yenda wo leyo uwafunda khona.—"Malitaba".)

Ea Tsietsoang Nyalong

Dear Malitaba,
Ke lokela ho nyala haufinyane feela joale ke tsietsoa ke hoba baholo ba ka ha ba utloisisi kharebe ena eo na ka reng ke ea e nyala joale ke re na ekaba ke eta phoso ha nka e nyala le ha bona ba hane joalo, kapa e tla ba ke tlola malao?—"Sehata Marikoana."

(Ka nako e 'ngoe, nyatso ea batsaall ea thusa, athe, hape nyatso ea bona ke tsietsi. Empha haeba u khotso ku hohle ka sena bonana le komishinara.)

"English Flower"—Uma intombazane ivuma ukuyohlala nesoka ngaphandile komshado, lokho ku khomha ubulima baleyo ntomba zane.

If you grow your own cabbage, cut it at the last moment before use. Do not get into the habit of soaking it, or if you do, never more than half an hour in salted water; make the soak as short as possible. Preferably just wash and cut into quarters, then shred it with a sharp knife. Put it into the saucepan where a teacup of salted water has come to boil.

A quarter-pint of water—a teacupful—is plenty for 1lb of cabbage. Remember to have the water boiling before you add the shredded cabbage. Your pot lid should fit tightly to keep the steam in.

THE WEEK'S BIBLE LESSON THE "KINGLY FRIEND"

Read the Gospel according to Saint Luke, Chapter 19, verses 28-48.

(With acknowledgement to the South African National Sunday School Association.)

HOW TO ENTER THE COMPETITION

- The photograph must be of Mother and Child (or children) only. It must NOT be a group.
- Photographs should be POSTCARD SIZE. They MUST be good, clear photographs or they cannot be published.
- The name and address of the entrant must be written on the back of the photograph.
- The child (or children) must be under five.
- Do not send any money with your photograph.
- No correspondence can be entered into concerning this competition.
- Address your envelope:

MOTHER AND CHILD COMPETITION,
BANTU WORLD,
P.O. BOX 6663, JOHANNESBURG

The Mother and Child Competition will be open for several months, but competitors are advised to send in their photographs EARLY.

- Isithombe kufanele ukuba ngesoMntwana noNina (noma nabantuwa) kuphela. AKUFUNEKI babeysixuku.
- Izithombe kufanele ukuba zibe ngange POST CARD qubukulu bazo. KUFANELE zibe zinhle, zigqame uma kungenjalo ngeke ziveze.
- Igama nekheli laolwo ostitumelo engenela umncintiswano kufanele ukuba kube ngemuva kwesithombe kultoshwe khona.
- UMntwana (noma abantuwa) kufanele babengaphansi kwemiyaka eyishilani.
- Ungathumeli mali uma uthumela isithombe lesu.
- Aukhu kubhalelana okuzokwenziwa maqondana nalomncintiswano.
- Khela imvophi yakho kanje:

MOTHER AND CHILD COMPETITION,
BANTU WORLD,
P.O. BOX 6663, JOHANNESBURG

UMncintiswano woNozala nabantwana uzaqhuba izinyangana, kodwa abangeno bayelulekwa ukuba bathumele izithombe zabo MANJE.

- Sets'oants'e be sa ngoana (kapa bana) le 'm'a feela. E SEKE ea ba selophan.
- Lits'oants'e be tse kang POST CARD ka boholo. E be TSE NTLE, tse hloekileng, he seng joalo, li ke tsa amoholo.
- Sets'oants'e se seng le se seng sets'oants'e ho ngoloxa lebitso le aderesca monga'sona kamorao.
- Ngoana (kapa bana) ba se ke ba ba lemo tse fetang bohlan ka boholo.
- Ho se ke ha romeloa chelete hammonho le lits'oants'e hle.
- Tlholsanong ena, ho se ke ha romeloa mangolo a botsang lipotsa mona mabapi le eona.
- Romelang mangolo a lona mona:

MOTHER AND CHILD COMPETITION,
BANTU WORLD,
P.O. BOX 6663, JOHANNESBURG

Hlolisanon ea Ngoana le 'Mae e tla tsela pele likhoelinyana, mebole ba ratang ho hlolisanba eletsoa ho romela lits'oants'e tsa bona KAPELE.



Mrs. Elizabeth Kanyile with Jabulani Emanuel aged 13 months.

If baby suffers pain and cries a lot

he needs Ashton & Parsons' Powders at bedtime

IT is natural for very young babies to cry and fret a lot, because they get stomach pains, and wind, and often it hurts when they start cutting their teeth. But there is no need to let your baby suffer from these childish ailments, because they can easily be alleviated by giving him Ashton & Parsons' Powders every day.



Ask your chemist for

ASHTON & PARSONS' INFANTS' POWDERS

Guaranteed Harmless

Proprietors: Phosferine (Ashton & Parsons) Ltd., Watford, England.



Nearly all white mothers, and doctors and nurses know about Ashton & Parsons' Powders, and will tell you how wonderful they are. They relieve minor irritations and discomforts, causing baby to sleep long and soundly at night, and to eat well and play happily all day. Then he will grow up fat and strong.

THE BANTU WORLD BEAUTY QUEEN

In 1948 Mrs. Euphorah Sebetela of Bloemfontein won the first prize in the above competition. Here is beauty indeed! A clear, smooth skin! a fresh attractive complexion!

The Manufacturers of Bu-Tone Complexion Cream are happy to reproduce her photograph, and supply her with that wonder cream BU-TONE.



THIS WONDER CREAM CAN HELP YOU TOO!

Make your skin smoother, softer, lovelier, by using Bu-Tone, the wonder cream. Try it today. Ask for Bu-Tone Complexion Cream—nothing else will give you quite the same results.

KURRA HEADACHE POWDERS AND ZOOMO LUNG TONIC ARE ALSO MADE BY CROWDEN PRODUCTS (PTY.) LTD.

Mother finds a new improved baby food that is
VERY EASY TO MAKE!



This mother was very worried about her baby—he cried a lot and was thin and weak.

She was told that the food he was having was not nourishing enough, and told to feed him on Incumbe.



Mother found the NEW improved Incumbe so easy to make—all she did was to add water, boil the mixture for 5 minutes and baby's food was ready. Incumbe now contains milk powder and sugar, and is a complete food—ALL YOU ADD IS WATER—NO MILK, NO SUGAR.

Baby soon grew fat and strong on Incumbe. He never cries now, and is always healthy, happy and contented. This is because Incumbe is specially made for African babies, and is recommended by Doctors and Nurses. If you are having trouble with your baby's feeding, do as this wise mother did—feed him on Incumbe and see him grow big and strong.

FREE. The makers of INCUMBE will send you a Free Book, with pictures, which will tell you how to use INCUMBE. Write to Dept. 54-1 Hilo Bros. & Co. Ltd., Umhlanga, Natal. In your letter say whether you would like your book in Zulu, Xosa, Shona or Sesuto language.

NEW IMPROVED INCUMBE FOOD FOR BABIES



1615-2



When he's happy he's healthy

Millions of mothers all over the world keep their babies happy and healthy by giving them Phillips' Milk of Magnesia. A small dose quickly relieves wind and stomach pains, stops crying and gently but surely cleanses the bowels.

BEWARE OF IMITATIONS. Ask for PHILLIPS' Milk of Magnesia in the blue bottle and look for the signature "Chas. H. Phillips" on the label.

OTHER IMPORTANT USES

Phillips' Milk of Magnesia, added to cow's milk, makes it more digestible and prevents it from souring.

Phillips', rubbed on baby's gums, relieves soreness and irritation when teething.

Phillips' makes a wonderfully soothing and cooling application for baby's skin when chafed and sore.

From all chemists and stores.



PHILLIPS' Milk of MAGNESIA

TSA RAPOROTO TSA LITEREKE LE MAHAE

UMBUMBULU: Khoeing ea Hlakola pula e ileng ea na e bile inchihi tse nne le .3 empa ho ne ho se lifeo tsu kholo hakalo eble le pula eo e ile ea thabeloa haholo feels. Ha ho e ka ha e-ba teng the-kiso ea likhomu ka seterekeng se-na atche ha ho e ka ha utloahala-letho feeda ka mafra a ka bang tenu a liphoofo.

Maraka tsu Ma-Afrika tse ka Umbumbulu le ka Illovo li ntse li tsuca pele ho phetha mesebeti ea tsuca ka tsela e ntseeng e kholisa hante feels. Ho teng hlokhala e kholo ea meroho empa mafuruse 'ona a hilie a mangata haholo feeda.

Ka libakeng tsu masimo ilijalo li otte empa ho ea ka haufinyane le lebopo la leotale teng ho bonahala li lekane hante feels. Ka kakaretsa ho lebetelets hore ho tsa fumana kotulo e nle haholo.

PUSONG

Morena Pikaizwa Mapumulo os sechaba sa ba Mapumulo ka tiko-hong en Ndumezulu o hlokhaketse ka la 22 khoeing ea Hlakola ka mor'a ho kula na nko e khut's-oanyane feels. Ke motho ea neng a ratae haholo ke batho ba tba 'me ho hlokhala ha haec ke tba e utiohetseng haholo feels. E ne e le mohlankana ea neng a bonts'a ts'episo e kholo haholo feels. He ile ha romeloa mats'iliso ho sechaba sa ha.

Mosebetsi le tsamaiso ea ka likolong e ntse e tsoula pele ka tsela ea mehling e tloaheleng.

Ba ha Makanya ba ile ba eta mokete oa tumeliso ea Komishinara la ba Bats'o, Mr. H. D. Atwell ha a ne a nka phomolo eo ka mor'a eona a tleng ho lila marapo.

Ha ho seon ka sebakeng sena sa ka mona. Ho ile ha raporoto hore ho bille le motho ea nang le sekhopane atche e mong eena ha raporoto kore o jea ke feberu. Ho se ile ha nkuuo bohato ba hore bathe bana wa sireletsoe hona lefug lona lena.

Khotia

Ka letsatsi le leng hona khoeing ea Hlakola basali ba mashome a mabeli a metso e meraro ba Ma-zulu ba ile ba tsekiso ka ho fumanaoa ba e-na. Le joalo ba gavini.

Ba na ts'oarao ba le tseleno ho ea ka motseng o Durban ho ea re-kiso seno sena se bohole. Kaofea-ha bona ba fumanaoa ba le mo-la'e abea ba al'lolo pondo tsu ma-siome a mararo kapa khoei tse ne chankameneng. Ba leshome le metso e 'meli ho bona ba ile ba le-fa chelete ena.

Kopano e khethhehileng ea banna la lekhota la kgano e bile teng mona bona hauhinyane tjenana ho tla rerisana ka litiba tsu lichelete tse ntseeng. Moaho ea offisi o ntseng o ahuuo ke lekhota la motse o mona o ntse o ea holimo ho tsoela pele hante feels. O ahuoa feels ke basebetsi ba Ma-Afrika.

Patliso e khethhehileng eo litho tsu eona e leng Bahi. Stafford

(Masterata oa Umzinto) Gowen, (Komishinara) oa ba Bats'o Durban) le Oftebro (Komishinara oa ba Bats'o, Melmoth) e ile ea lu-la mona ka la 16 ho khoei ea Hlakola ho tia lokisa tsekoo ea borena ba sechaba sa ha Makanya Ba tsekisanang ka borena bona ka Lu-gobe Makanya le Mnguni Makanya.

Ha nkuuo bopaki bo bongata empa pheletso eo Lekhota lena le filetseteng ho eona ha e-soka e tse-joa ha joale. Batho ba bangata ba sechaba sa Makanya ba bila teng hona sebokeng seo ba bonts'a che-scho e kholo haholo ho seo ho neng ha buisanoa ka sona.

GREYTOWN: Ho nele pula e ileng ea eta, inchisi tse blano le .12 ka lokeisheneng la ha Umtoti. Lijalo li eme hante haholo, empa sefako si tse ng e-ba teng sona ha sbla na senya ilijalo haholo.

Liphoofo bo holoed hore li e-me hante ka sebakeng sena. Ka Umtoti ho bile le lipapali tse ngateng hona sebokeng sena. E bonts'a lits'oants'o tse naga feela ho batho ba ka malo-keisheneng. Boholo ba libaka bo ile ba e-ba teng ho tla bona lits'oants'o tsema ha lits'bonta.

Ts'a Hae

Ho bile le 'maraka oa khoei le khoei ka lokeisheneng la ka Clarkebury bohoto ho hile ho rekisoa nama.

Ka lebaka la lipula tse shili-teng e se e morao haholo lijalo ka libakeng tse nang le lithi-ba li ntienyana—ampa ka liba-keng tse ling teng ilijalo li hile li ea fokola haholo. Ka haholo ho ile ha na pula tse seng kae feela poone e nyenyan e ho neng he se ho hophola hore e se e senyehile, e boetse joale e ea tsoha. Seboko se hile se teng.

Koikala ea lits'oants'o o potolohang tseka la thusu la lekala la litiba tsa ba Bats'o e 'nile ea bonahala e sebetsa ka hona ka seterekeng sona sena, e bonts'a lits'oants'o tse naga feela ho batho ba ka malo-keisheneng. Boholo ba libaka bo ile ba e-ba teng ho tla bona lits'oants'o tsema ha lits'bonta.

NEBO: Ho nele pula e ileng ea eta, inchisi tse nne le .17 ka sebakeng sena. Mosupisi oa Temo, F. M. P. Mphahlele o tlositsoe ka seterekeng sa Hammanskraal. J. isoa ka ho Nebo.

Mabalane oa second grade A.S. Mankomo o isitsoe ka Umtota. Se-baka ha eae se tla nkuuo ka Moh T. Gila ea tsouga ka Umtota.

UBOMBO: Ka khoei ea Hlakola ka mor'a lilemo ise mashome a mararo a metso e mohlano a tse a se-betsa. Sebaka ha eae se tla nkuuo ka Moh W. L. M. Piliso ea tsoang ka offising ea 'Masterata, Umtota.

MOBI

Bohoto ba libaka tse ngateng tsu ka nle bo ile ba eteola ke Komishinara oa tsu Bats'o ho e lefa bathe ho fumangan thusu e Muso.

Mabalane oa second grade A.S. Mankomo o isitsoe ka Umtota. Se-baka ha eae se tla nkuuo ka Moh T. Gila ea tsouga ka Umtota.

UMZIMKULU: Khoeing ea Hlakola ho ile ha na pula e nle e ileng ea na ka khoei ea Phere-khong le Hlakola. Lijalo joale li e-me hante haholo.

Ho bille le thekiso ea likhomo

ka la 17 ho Hlakola hona ka se-lemo sone sena ea seke ea ba ka la 3 ka lebaka la lipula tse

ngateng tse ileng tsu ba teng. Ka

ka fakaroto ho batile ho rekisoa likhomo tse lekhoto le ma-

shome a supileng. Theko e pha-

hameng ka ho fetisisa e ile ea

e-ba lipondo tse leshome le me-

sto e supileng.

Macto a Komishinara

Motlatsi pa Komishinara o ile a etela ka karolong e ka tla'sa Morena Nobuya ho tla hlokhobisosa lijalo iemetsi a leng teng 'a sebakeng sena.

UMTATA: Pula e neleng ka

Hlakola e entse inchii e le 'ngoe

.71 ea inchii.

Likhoto

Ho bille le thekiso ea likhomo

ha tla letho iemetsi a leng teng

'a sebakeng sena.

Motlatsi na Komishinara ea ba

tsa tsu Bats'o e boetse ha

tsu tsu Bats'o e boetse ha

KU HLAYISA MISAVA NA KU HLAYISA MATI (i)

(Mutsari: Colonel W. Martin)

Sweswi i nthlani wa makume wa malembe a ndzi ri mufana wa khume ra malembe a ndzi thsama e purasini ra tatana kusuhu na do-roba ra Pietermaritzburg na swona kusuhu na lokhishi ra Vantima le'ri vuriwaka Zwartkop Native Location.

Loko ndzi nga yangi e shikolweni, hi leswaku eku heleni ka vhiki kumbe loko swikolo swi Wisle, a rendzeleka na nhova na vafana va Vantima lava a va rissi tihomu ta tatana, ndzi va pfuna e ntirweni wa vona na ku phizikana na vona e mintlangwini ley a yi tlangiwa hi vafana va nkarihi wolowo.

TIKO A RI SASEKILE

Eka swinwana leswi a hi swi la-va i tinyoshi, ku lava ku ti hakula. Mhaka leyi yo lamba fambiyi e-ndle kuri ndzi tiva tiko swinene. Nkarihi wolowo tiko a ra na sase-kile swinene. Tintshasa a te tele hi vudyelo bya tihomu lebysa saseka, a dzongeni a ku ri na swihlahla-na swona swinambanya a swi ri mati yo tenga lava yo basa.

Purasini ra tatana a ku ri na swi-nambanya swa mati ya swidziva na ku tengi, hi kona laha mina na vanukoluri a hi khida kona. Nambu wa Umsunduzi lo'wu suktaka e shi-nthsabanyini na lokhishi ra Zwartkop, a wa hi ri na mati yo tala lava ya matimba lava a ma kota ku pfuna shigayu sha Mr. Mason, leshi ha sha riki kona na sweswi e ribuwani na nambu lowu, e patwini leru akyi e Edendale kambe sweswi shigayu leshi a sha ha fambisi hi mati tane hi khale.

HI YA IXOPO

Loko ndzi ri na malembe ya khu-me na mambirhi tatana o rhurhe na ndyangu wa kwe hi ya thsama e ndzawini leyi va nge Ixopo laha hi na kuma kuri ndzawu ya kona ya antwsa ku titula e purasini ra le mati a ma tele ngopfu kutani tatana o swi kotieku ku va na shigayu leshi a shi nge pfuni hama kambie a swi na vantu lava a hi thsama na vona.

Hi kotile na swona ku endia tiva li-eri a ri tsheletihi ha mati lava a ma huma e shinambanyini shi ntsa-nana kusuhu na yindu ya ka hina.

NDZI TIRHA

Loko ndzi hetile shikolo ndzi tirhe ka ya Majisitrato e tikelweni ra Natala na le ka Zulu ndzi tirha le handle. Kutani nthiro lowu e wendile kuri ndzi tiva swinene ti-ndzawu to tala na Natala.

Loko ndzi sungule ku tira swilo a swi ri tani hi laha ndzi hlaleyek e-ku sunguleni. Tihomu na swifudo swinwana a swi sasekile na ku no-ham kura hi shishika, Milambu a yi khuluka bi matimba, na swakudya a swi teli hikuva masimu ya vantu a ma hi nonile.

Swilo swi njani namuntiha! Mu-nu o voni kura swilo swi hundzu-kile swinene, kura hundzuka loku a ku vonaki e tindzawini ta Vantima ntsena, kambe na le tindzawini ta Valungu. Byansi lebysa saseka bya nsindzi byi herule ku lebysa ngonconi na Mtshiki. Tihomu ta hina na swi-fu swinwana a swa ha nonangi hambi hi shimumu hambi bi shimu-na.

Milambu na yona ya pya na swi-dziva leswi a hi khida ka swona a ha-ri ra vafana yi pyile, Shigayu leshi ndzi nga vulayula na shona a sha

KU HLAYISA MISAVA NA KU HLAYISA MATI (ii)

(Colonel W. Martin)

Misava leyi hi byalaka mavele na swakudya swinwana, na laha bya-nyi byi miyaka leswaku swi fuwifo swi ti kuma swakudya i misava leyi veukevole swinene. E han-si kona, ku na ribyi levo nonoha ngopfu, vanwina la'va tirheke e migodini ma yi tiva swinene mha-ka leyi.

Misava leyi loko ho yi khoma hi vona kuri yi endlive hi swigavada-leswi tsongo. Swigavada-leswi a ya hi switsongo hinkwaso, kabme swi mishaka lowu hambareke hi vuku. Swigavada-leswi a swi khomanaganana swinene kambe a swi lo endla nhulu leyi o nge shili-shi swinene tane hi switina leswi nge a yai yindu, kutani emavangwene lava hi kona, laha swimila swi maha-ka kona.

Tintlhari ti kambile swinene maha-ka hi michini leyi kotaka ku kuri. Sa swilo, kutani wa vuku lura swi-gavada swi misava swi endlive swi-ribiriyana. Kutani ha swi tiva ku-ri misava yi endlive hi swiribiyana leswi nge bola. Na swona ha swi-tiva kuri swiribiyana leswi swi fa-yiye e ribeniyi erikuli hi mumu na mpfula na moyo, hi yona maha-ka leyi a henhi ha vonaka misava kura si hansti kura.

Siku lehi vamakwerhu, a hi ri hlawakeni hi ri feleke e tihelo, hi tundzuka la hi feleke leswaku ha yena hi ta kuma ku hanya hi-kolwahalo ka yena.

Siku lehi vamakwerhu, a hi ri hlawakeni hi ri feleke e tihelo, hi tundzuka la hi feleke leswaku ha yena hi ta kuma ku hanya hi-kolwahalo ka yena.

Tindhuna ta ka Maimai, na hina manganganaka yona kona, na nwina tiphini ta malokhi na nwina swi-phaihpa swi Jhubheke, hinkwenu nwina ti memba ta va pakthaweni, na nwina Switsutu na swi khudhuh, timhaka leti ndzi ti vu-leke la, bhohani e tsoweni, leswaku siku neneni mi ta anakanya mi tshama e hansti mi khongela hi ku komisa lo'ku ulu.

Hi mina wa nwina e Hosini.

Maanea Nga Concert Yashu

(NGA FREDDIE MAKAMU NA PHILEMON MAADIE)

Linwe duvhu whadedzi vashus vho W. D. Makamu, vho ri yuhuda uru du ho vha na Concert, thana tshikoloni tsha shu. Ra mbo di thoma u guda nyimbo ro fhlufchedza. Ri tshi u fhedza zwilale-ka tsa leakele laha wu na fambelan-kumbe wu nga twanini na lo'wu na wona. Mi nga tshavi ku hatia mi nwi tivisa.

MUTAMBO

Maduvhwa a "Concert" a sendela. Whadedzedi vho W. D. Makamu vha ruma vha-nya shashu u yo renga dzikhuduza u thavha Concertini, ngauri vho vha u guda nyimbo ro fhlufchedza. Ri tshi u fhedza zwilale-ka tsa leakele laha wu na fambelan-kumbe wu nga twanini na lo'wu na wona. Mi nga tshavi ku hatia mi nwi tivisa.

U RENGWA HADZIKHUUH

Nga tshifhinga tsha u vala tshikolo, ra kuvhangana, ra vala. Ri sa athu u balangana, Whadedzedi vho W. D. Makamu vha ruma vha-nya shashu u yo renga dzikhuduza u thavha Concertini, ngauri vho vha u guda nyimbo ro fhlufchedza. Ri tshi u fhedza zwilale-ka tsa leakele laha wu na fambelan-kumbe wu nga twanini na lo'wu na wona. Mi nga tshavi ku hatia mi nwi tivisa.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

MHAKA LEYIKULU KURI RIBYE RI FA-YEKA RI VA SWIRIBYANA NA KU RI SWIRIBYANA LESWI SWI HLANGANA NA SWI-MILANI LESWI FEKE KURI SWI ENDI-NA

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa swi bola kuttani ku bola lo-ku i swakudya swa swimilani leswi byarivye. Na swona swimilani leswi swi ta fa swi va swimilani leswi nge ta byarivye. Mhaka leyi sweswo hi laha ku nge he-ri.

TSWAKUDYA SWA SWIMILANI

Swakudya swa swimilani i swi-milani leswi boleka. Ha swi tiva kura swimilani loko swi tsemivili swa fa sw

THE PEOPLE'S COLUMNS

CLASSIFIED ADVERTISEMENTS
The charge for Domestic advertisements (Births, Marriages, Deaths, etc.) in these columns is 3/- per inch, not more than 40 words.

The rate for Trade advertisements is 8/- per inch, and no advertisements will be published unless cash, postal order or cheque is sent with the ad-vertisement.

All correspondence to:-
The Advertisement Manager,
P.O. Box 6663,
Johannesburg.

SUBSCRIPTION RATES
9/- per year,
5/- per 6 months,
2/- per month.
Write to:-
The Bantu News Agency
(Pty) Ltd.,
P.O. Box 6663,
Johannesburg.

DEATHS

LETIMELA. — In a cherished remembrance of my darling wife and our mother Maria Letimela who passed away in Kimberley on 8th April 1948. The heart still aches. Lovely memories. Ever remembered by loving husband Johannes; sons Andrew, Victor, Joseph, Isaac; daughters Josephine, Lizzie, Emma and Wilhelmina-Pinkie and daughter-in-law and sons-in-law. Inserted by Motsema. 1212-X-9-4

TSABANE. — Ide yawushya leontombi wa 4th March. Iholosizi alkwa ke iyalabukileba abampambili usizi esishye kalo andiza loekuka nidoibuya indiketisive ngubani? Obephala indimbombi yomtombi, Rebecca Daisy Jane Ngcengwa, C/o Mrs. John Wood, No. 38, Van Ryk Deep. 1203-X-9-4

MODISE. — It is with deep regret I report the sudden death of John Modise. Modise, aged 21, 3530 Moroka Township, Johannesburg. Modise was injured at work on Friday, 25th, while he was cleaning machine.

The funeral took place at the Residence of Late Mr. Modise and Mrs. Modise of Moroka.

The service was conducted by Evangelist M. S. Manswii of the Presbyterian Church of South Africa. Mrs. Modise and family extend their heartfelt thanks to all who helped practically and spiritually. Inserted by S. J. MODISE. 1214-X-9-4

SITUATIONS VACANT

MACDONALD SCHOOL,
Goodville, P.O. Sibasa,
via Louis Trichardt.

There are vacancies for the following teachers:-

Female teacher of Domestic Science, to teach Domestic Subjects up to Form 3. Must have had training and character, and be a member of a recognised church, and speak Tswana. To commence second quarter, 1949.

Male teacher for the Secondary Department, with good qualifications and character. Must be a member of a recognised Christian church and preferably, Tswana speaking. To commence third quarter, 1949. Applicants should apply to the Superintendent at the above address as soon as possible. 1203-X-16-4

ALEXANDRA HEALTH COMMITTEE STAFF VACANCIES

Non-European Cemetery Caretaker Applications are hereby invited in candidates' own handwriting for the undermentioned post, and must be in the hands of the undersigned on or before Monday, the 5th of April, 1949. 1 Cemetery Caretaker, Salary: £10/- p. month. Cost of living allowances will be paid as per Government Regulations from time to force.

Applicants to state age, educational qualifications, previous experience, earliest date duties can be commenced and to attach copies of not more than three recent testimonials.

The successful applicant will be required to serve a probationary period of three months and to provide medical certificates of fitness for health. H. P. BOTHA, Assistant Secretary/Treasurer, Office of the Committee, P.O. Box 2, Bergvlei District Johannesburg. X-9-4

WANTED. Native Nurse for Native Townships. Salary scale £120-15-195 per annum plus cost of living, uniform allowance £12 per annum, cycle allowances £6 per annum, free unfurnished quarters. A probationary period of 6 months must be served. The successful applicant will reside in the nurses' quarters provided must be single and must be registered as a midwife. Applications stating age, qualifications, experience and accompanied by copies of two recent testimonials must reach the Town Clerk, P.O. Box 288, Bloemfontein, not later than 12 noon on Tuesday, 12th April, 1949. X-9-4

JOHANNESBURG
Agents and Collectors wanted to cover Johannesburg District. Must be over 23 years of age. Of good appearance. Minimum education Std VI. References essential. Good prospects to right applicants. Apply: AMCA Assurance Company Limited, 8, De Villiers Street, Johannesburg. X-9-4

BAMANGWATO COLLEGE BECHUANALAND PROTECTORATE
A vacancy exists on the staff of the above College for a professionally qualified African graduate male teacher with suitable experience. Salary scale: £425 x 12 = £4500 per annum plus Cost of Living Allowance prevailing for teachers in the Cape Province. Free, partly furnished quarters will be provided when available. Apply to: Principal, Bamangwato College, P.O. Palapye, Bechuanaland Protectorate. X-9-4

WANTED. — On the 19th April, 1949, a female assistant teacher. Must be Methodist member. Zulu or Xosa languages essential. Teacher to take up Sunday School as well. Apply to Rev. J. Somaza (Secretary), Heidelberg, Amalgamated School, Box 99, Heidelberg, Transvaal. 1213-X-9-4

FOREMAN for small farm 15 miles north of Johannesburg with knowledge of cattle, poultry and farm maintenance. Apply to: Swanepoel, 23-31 Simmonds Street, Johannesburg. X-9-4

SITUATION VACANT

NATIVE CLERK WANTED

Applications are invited for the vacant position of Council Clerk on the establishment of the Bakeng and Zebediela Local Councils.

All correspondence to:-

The Advertisement Manager,

P.O. Box 6663,
Johannesburg.

MISCELLANEOUS

ALWAYS CONSULT ME FIRST—ON

your business and personal problems, if you want to raise money, let me hire a house, rents and accounts collected. ERIC MATHE-HULA — UMBEKELI WEZIKHALO NOMSIZI WABANTU, 32, Burdy Arcade, 36, Market Street, Johannesburg. 1170-X-16-4

TRY A BOTTLE OF PEEL CREAM

For rheumatism, sprains, stiffness and muscular pains. Write or call:

PEELS PHARMACY

Cornel Kerk and Troy Streets,

Johannesburg.

P.O. Box 2881, Phone: 22-2311

2/- per bottle. Postage 6d extra.

X-23-7

BUILDING MATERIAL

Timber, flooring, shelving, doors, windows, lime, cement, round poles and split poles, and all other building materials. Prices on application: H. PERES and COMPANY, Market Street West, Fordsburg. Phone 33-3428, P.O. Box 6412, Johannesburg. X-9-4

PRETORIA

Agents and Collectors wanted to cover Pretoria District. Must be over 23 years of age, of good appearance. Minimum education Std VI. References essential. Good prospects to right applicants. Apply: AMCA Assurance Company Limited, Room 1, Basement, Ordre House, Corner Proes and Prinsloo Streets, Pretoria. X-9-4

200 INTELLIGENT AFRICANS

Wanted immediately as Property Salesmen and Canvassers. Weekly wages plus commission. Apply personally to AFRICAN TRUST ESTATES (PTY) LTD., 2nd Floor, London House, 23 Loveday Street, Johannesburg. X-9-4

DRIVING

Lear to drive with the Anglo-American Driving School (division of Drive-A-Car School or Motorcar). Expert Instructors, under European supervision. Latest Model Cars, fitted with dual safety controls. Lessons at all times, including Sundays. Own practice and reversing rounds. Each lesson guaranteed one full hour. Special courses for country pupils. Enquiries: 12a, Moseley Buildings, corner President and Russell Streets, Phone: 22-8235. T.C.

COPPER LEAD

and all other SCRAP METALS bought at top prices E. LEISSNER, 22 Pine Avenue, Fordsburg, Johannesburg. T.C.

BATTERIES

Second Hand 13 Plate 42/6, 15 Plate 47/6; 17 Plate 52/6; 12 Volt 95/-, 12 months guarantee £1 extra. Cash with order E. LEISSNER, 22 Pine Avenue, Fordsburg, Johannesburg. T.C.

FOR SALE

SECOND-hand dresses, jerseys, shoes, hats, bags, jeep coats, etc. All bargains. Apply 190, 8th Avenue, Highlands Park, Saturday, April 9, after 2 p.m., or Sunday, April 10. X-9-4

NOTICE

JOHANNESBURG JOINT COUNCIL OF EUROPEANS AND AFRICANS Animal General Meeting

Mr. I. Glyn Thomas will speak on "Education for Today" at the Bantu Men's Social Centre, Ellett Street Extension, on Monday, April 11th, 3 p.m. All welcome. Admission Free. X-9-4

WYNNER GOLF KNOCK-OUT CHAMPIONSHIP

The above championship will be played over the Easter Week for the benefit of those who are not going to Kimberley for the S.A.G.V. Championship.

Entry fee 6/-, competitor

Closing date 13th April. Fees to be addressed to the Treasurer, M. E. Tetzwayo, 19, 8th Avenue, Alexandra Township. 1212-X-9-4

CHANGE OF ADDRESS: AMCA Assurance Company Limited, Pretoria. We wish to advise our numerous members that as from the 1st May 1949, the Pretoria office of the above company will be moving to more convenient premises at 62 Blood Street (corner Potgieter and Blood Streets). X-30-4

FOR SALE

SECOND-hand dresses, jerseys, shoes, hats, bags, jeep coats, etc. All bargains. Apply 190, 8th Avenue, Highlands Park, Saturday, April 9, after 2 p.m., or Sunday, April 10. X-9-4

NOTICE

We wish to notify those of our clients who purchase Monkey Nuts, Peanuts and Popcorn from us, that from Monday, April 4, 1949, we will be moving to our new premises, 11 Nursery Road, Fordsburg (Around Corner from our old premises).

Star Trading Co. (Pty) Ltd.

11 Nursery Road,

Fordsburg.

Box 2749, Johannesburg, Phone 33-1938. X-16-2

AFRICAN TRUST ESTATES

(Pty) Ltd.

Proper People For Property Problems

When you buy or sell an property contact African Trust Estates (Pty) Ltd. We specialise in selling and buying Stands, Shops, Farms, Houses, etc. We also arrange bonds on properties and lend out money.

Hire and Let Rooms. Please call in personally, or write for our list of properties for sale everywhere.

AFRICAN TRUST ESTATES

(Pty) Ltd. e tla n lefa theko

e tokileng khoeboeng, lipola-

sing, matlang la lona'se la

so reko. Thusa p. lise la bo

u ena offisa tsa romo.

G. 2339 of 16669. X-9-4

AFRICAN TRUST ESTATES

(Pty) Ltd.

Proper People For Property Problems

When you buy or sell an property contact African Trust Estates (Pty) Ltd. We specialise in selling and buying Stands, Shops, Farms, Houses, etc. We also arrange bonds on properties and lend out money.

Hire and Let Rooms. Please call in personally, or

write for our list of properties for sale everywhere.

AFRICAN TRUST ESTATES

(Pty) Ltd. e tla n lefa theko

e tokileng khoeboeng, lipola-

sing, matlang la lona'se la

so reko. Thusa p. lise la bo

u ena offisa tsa romo.

Apply to: Swanepoel,

23-31 Simmonds Street,

Johannesburg.

P.O. Box 5938. X-9-4

APPROPRIATIONS

AMCA ASSURANCE CO. LTD.

P.O. Box 713. Phone: 34-1707-8-9.

No. 8 de Villiers Street, Johannesburg.

The following are the results of the appropriation meetings that were held on Friday, 1st April, 1949.

JOHANNESBURG BRANCH

Appropriation No. 2383, Share No.

2232, Western Township. Appropriation No. 1628, Share No. 1628, Share No. 1628, Pretoria.

EAST RAND BRANCH

Appropriation No. 140, Share No.

40, Brakpan. Appropriation No. 9233,

Share No. 2510, Benoni.

WEST RAND BRANCH

Appropriation No. 726, Share No.

2202, Florida.

PORT ELIZABETH BRANCH

Share No. P22156, Port Elizabeth.

PRETORIA BRANCH

Appropriation No. 2960, Share No.

NA2261, Pretoria.

BLAUMONTFONTEIN BRANCH

Share No. 4136 (Section D).

CAPE TOWN BRANCH

Appropriation No. 6368, Share No.

A56168, Cape Town. Appropriation No.

1676, Share No. B61676, Cape Town.

Appropriation No. 2033, Share No.

3A1833, Gleemoor.

Appropriation No. 6098, Share No. B6098,

Towns House

ENTERTAINMENTS

ODIN THEATRE
Good Street, Sophiatown.
Matinees Daily

Wednesday and Thursday
April 8th & 9th
Sydney Greenstreet & Denis Morgan
in
"INDISCRETION",
plus
Tim McCoy in
"TRIGGER FINGERS"

Friday and Saturday
April 8th & 9th
Betty Hutton in
"THE PERILS OF PAULINE",
Plus Chap. 1

THE DESERT HAWK
Monday and Tuesday
April 11th & 12th

"SCOTLAND YARD INVESTIGATORS"
Plus

"SILVER CITY KID"

Monday April 11th
Another Big Scopill!
Personal Appearance Direct
From The Plaza

"THE HOT CLUB OF JO'BURG"
With Dave Du Plessis & Don's Louis

AVALON THEATRE
14, Marshall Str., Phone 33-6314,
The Deluxe Air Conditioned Non-European Cinema'

Friday April 8th and Saturday
April 9th.

Super Picture full of dazzling story. It is a picture never to be forgotten... History repeats itself, "The Courtesans of Curzon Street".

Featuring—

Anne Neagle and Michael Wilding.

Monday April 11th, Tuesday

April 12th.

A super double programme. This is the first time two super pictures are shown as double programme.

1. **Doll Face**. Featuring: Carmen Miranda, Perry Como, Vivian Blane, and Dennis O'Keefe.

2. **Challenge**. Featuring: Tom Conway as Bulldog Drummond, June Vincent and Richard Stapley.

24 BOUTS IN TVL ELIMINATIONS

The 1949 elimination championships promoted by the Transvaal Non-European Amateur Boxing Association last Saturday evening at the B.M.S.C., Johannesburg, was a great success from the point of view of the competitors as well as the public. There were 24 bouts in all. As a whole the boxers showed great determination but few reached a high standard.

Flyweight

Jacob Ntuli of Orlando (111) beat Peter Madise of Alexandra Township (112) on pts. Jacob is a clever fighter. He registered a tko in 2nd round.

Enock Nhlapo lost to Sol. Mogoe on pts. At one time he battered his opponent over the ropes.

Joseph Mafenze won on pts against his opponent Stephen Setsedi.

Bantamweight

Simon Vilakazi presented a better show when he knocked out his rival, Jacob Moswetsa within the first three minutes of their first round.

In a fight between John Shuping and Mosiboa Tshabalala, John won on pts.

In the next bout Abraham Moselese wasted no time to k.o. Jacob Thabane in the first round. It was a tko.

Featherweight

The first fight in this division provided a great sensation. Peter de Verenix, a Coloured, overpowered his opponent, Reginald Jacobs an African and managed to knock him out in round two.

The second fight was equally interesting between Johnny Solomons and Freddie Moitsiwe. Johnny won on points. This meant that Coloured had won two fights in succession. When Abel Jacobs (Coloured) faced Abraham Motibhe he was dazed with fiery lefts and rights the crowd was tremendously impressed. Jacobs is strong and he refused to be k.o'd. Motibhe winning on points.

Jacob Molapo fighting against Ben Taedi was declared winner in second round.

Lightweight

Simon Mbatha won on pts against Alex Mbatha. It was indeed a brotherly fight!

Enock Mashishimini (Bomber) won on pts against Fanny Moses.

The next fight was also won or

pts by Andrew Khalipha against Otto Jones.

Mish. Reys was no match for Jacob Kaunde, a Sophiatown deaf and dumb mite, who fought with great caution and care. He was on the alert to see when the rounds are called off. Kaunde who has a dangerous right k.o'd Mish in 2nd round.

Enock Nhlapo lost to Sol. Mogoe on pts. At one time he battered his opponent over the ropes.

Joseph Mafenze won on pts against his opponent Stephen Setsedi.

Welterweight

Perhaps through their height the two fighters David Mokhono and Joseph Makhabo reminded the spectators of Bruce Woodcock. It was a give-and-take affair with Joseph winning on pts.

The only fight that aroused delirious excitement was that between Rexy Veale and Sam Foord, not through the fine standard of boxing but through the fighting style of Sam Foord. He hardly used his right but rammed his opponent with exaggerated left hooks and stamping the ring all the time. Roxy made use of his opponent's weakness. Foord was warned for hamming opponent. Veale registered a k.o. in 2nd round. The first round had ended with Foord thoroughly dazed when he was shown his corner after occupying a wrong seat.

One Eye Matloa won on pts against John Barek!

Middleweight

Sam Sankey won on pts against Percy Mashulana. Winky Mkize won on pts against Ariel Xaba. Lihathi Khulu registered a tko in 2nd round against John Radebe.

In an interview, Mr. Fred Thabe, secretary of the Association said that it was unfortunate many people had to be turned away owing to the shortage of accommodation. His efforts to obtain stands were unsuccessful.

The winners of these bouts will take part in professional fights in May.

SPORTS DIARY

SUNDAY APRIL 10: (i) East Champ D'or L.T.C. plays against Randfontein at the latter's courts.

(ii) Winter League competition continues at the B.S.C., von Willig Street south, Johannesburg.

FRIDAY APRIL 15: (i) Wynberg K.O. Championships start at Alexandra Township.

SATURDAY APRIL 16: (i) Inter-provincial matches at Durban between Johannesburg TVL and Durban and District.

SATURDAY MAY 21: (i) Professional boxing tournament will be promoted at the B.M.S.C., Johannesburg.

Luipardsvlei and Medical Students

There was great excitement about Medical Students from Johannesburg going to play at Luipardsvlei. The home team was, however, superior. They beat the students by 80 games to 78.

EASTER SOCCER

Easter has always been a time for major games in so far as football is concerned. This year, the powers-that-be have arranged a match to be played between the two leading contenders for the Moroka-Baloyi Cup, J.A.F.A. and D.D.A.F.A. This match will start at 3 p.m. at the Somsetse Road Sports Ground. Another match will be between Johannesburg Africans and Durban Africans. Chesterville vs Baumannville will be attractive curtain raisers.

Tvl. Officials

On Sunday the Transvaal Bantu Football Association officials were elected. The meeting was held at Wemmer, Johannesburg. Mr. H. P. Madibane presided.

The results were:—President Mr. H. P. Madibane, Secretary Mr. Howard Mekhomakula, Recording-Secretary Mr. V. M. Mapanya, Treasurer Mr. E. K. Shika, Inter-delegates Messrs Hlongwane, Shika and Sharp. The Finance Committee is composed of the three main officials and the co-opted members Messrs. Mashimula and Mphepheto. The Executive is composed of Messrs. Tatane, Lerutile, Hlongwane and the three main officials.

The results were:—President Mr. H. P. Madibane, Secretary Mr. Howard Mekhomakula, Recording-Secretary Mr. V. M. Mapanya, Treasurer Mr. E. K. Shika, Inter-delegates Messrs Hlongwane, Shika and Sharp. The Finance Committee is composed of the three main officials and the co-opted members Messrs. Mashimula and Mphepheto. The Executive is composed of Messrs. Tatane, Lerutile, Hlongwane and the three main officials.

Sudden Death

It is with regret, that we announce the sudden death of Elias Pudutsane, assistant secretary, former captain and life-long organiser of the Young Tigers F.C., holders of the Transvaal Charity Trophy.

He collapsed and died without regaining consciousness on the field of play during the course of a game, on Sunday, April 3.

D.O.C.C. vs Y.M.C.A. Baragwanath

Hospital to-day Saturday April 10

The following members will represent the D.O.C.C. agains Y.M.C.A. Baragwanath

Billiards

Messrs Kambule, T. B. Ramathibela, J. Molapisi, S. Nhla po, S. Zwane and S. Maronare.

Table Tennis Miss L. Msimang, Mr. E. Ramathe, Mrs. P. E. Msomo, Mr. O. Msimang, Mrs. M. Ntombela, Mr. J. Tshabalala and Mrs. K. Congwane.

Drawn: Mr. T. B. Ramathibela, Mr. A. B. Mathobela, Mr. E. Msomo, Mr. G. Hashe and D. Phala.

In an interview Mr. H. H. Mavi, the Secretary of the Transvaal Bantu Tennis Union warns all the different associations to make extensive preparations for the coming tennis tournament to be held at Pimville Tennis Courts. There is no doubt that this tourney will prove an even greater success than the first one.

From information available there is wide and keen competition expected in the junior division.

**OBERHOLZER FIRST AID COMPETITION RESULTS**

First Aid Competitions were held at West Driefontein Gold Mines on March 27 at 8.30 a.m. The Mine is still young but the standard of First Aid is promising. Fourteen teams competed.

In his speech the Manager thanked the audience and he congratulated Mr. J. J. Pansgrouw who is the Ambulance Officer here on the success of this Competition. The Manager also introduced two outstanding visitors, an Inspector of Mines from Krugersdorp and Mr. Stenberg who came from Johannesburg. He is the Secretary of the Prevention of Accidents Committee who was also given an opportunity to speak.

He gave a lucid example of the value of First Aid particularly underground and how many lives have been saved.

Winners of the Competition were as follows: Under-ground: Simon Captain of No. 2 Shaft who received a medal and a shield from Mr. Merwe.

Surface: Mokhelo, Captain Compound team who received a medal and a shield from the Compound Manager, Mr. V. C. Hawkins.

—By Phillip Rafuku

INTER-SCHOOL SPORT AT STOBERG

March 26 was sports day at Stoerberg Memorial School when visiting teams from Vereeniging High School came to play here. Stoerberg girls did well winning most of the events. In basketball Stoerberg girls B team won by 27-14. In soccer Stoerberg B team registered a 3-0 victory. Stoerberg A team girls won in the afternoon by 49-17 pts. Stoerberg's "A" F.C. had a narrow win of 3-2.

—By Phillip Rafuku

PARYS MIGHTY D. DARKIES BEAT VAN DER BYL PARK 5-3

The Parys Mighty Dangerous Darkies F.C. played against van der Byl Park on March 27. The match was stiff and interesting.

The final score was 5-3 in favour of Parys.

Parys' 1st Eleven was represented by: I. Mshlaku, B. Pekane, I. Oliphant, P. Mahlaku, R. Malepe, H. Tonjeni, J. Poole, C. Senholi, A. Woodchopper, G. Botha, O. Maale. Second match was cancelled.

—By Phillip Rafuku

IRON BEDS

Complete with good quality Mattress £3-19-0

£1-0-0 DEPOSIT—£1-0-0 PER MONTH

DINING ROOM CHAIRS. Set of six £9-10-0

£2-10-0 DEPOSIT. £1-10-0 PER MONTH

SIDEBOARDS WITH GLASS FRONTS £14-10-0

£4-0-0 DEPOSIT—£2-0-0 PER MONTH

LINO SQUARES £2-15-0. LINO 6ft. wide 8/6 yard

COAL STOVES. Special offer at £8-10-0. Complete with Pipes.

All Articles New and Guaranteed. Full

Range of all Furniture in Stock. Free Packing

Deposits Accepted. Goods Stored Free.

—By Phillip Rafuku

FURNITURE

Easy Terms

Special Cash Discount of 2/- in the Pound

on all Articles.

—By Phillip Rafuku

IRON BEDS

Complete with good quality Mattress £3-19-0

£1-0-0 DEPOSIT—£1-0-0 PER MONTH

DINING ROOM CHAIRS. Set of six £9-10-0

£2-10-0 DEPOSIT. £1-10-0 PER MONTH

SIDEBOARDS WITH GLASS FRONTS £14-10-0

£4-0-0 DEPOSIT—£2-0-0 PER MONTH

LINO SQUARES £2-15-0. LINO 6ft. wide 8/6 yard

COAL STOVES. Special offer at £8-10-0. Complete with Pipes.

All Articles New and Guaranteed. Full

Range of all Furniture in Stock. Free Packing

Deposits Accepted. Goods Stored Free.

—By Phillip Rafuku

IRON BEDS

Complete with good quality Mattress £3-19-0

£1-0-0 DEPOSIT—£1-0-0 PER MONTH

DINING ROOM CHAIRS. Set of six £9-10-0

£2-10-0 DEPOSIT. £1-10-0 PER MONTH

SIDEBOARDS WITH GLASS FRONTS £14-10-0

£4-0-0 DEPOSIT—£2-0-0 PER MONTH

LINO SQUARES £2-15-0. LINO 6ft. wide 8/6 yard

COAL STOVES. Special offer at £8-10-0. Complete with Pipes.

All Articles

THE BANTU WORLD

SOUTH AFRICA'S ONLY NATIONAL BANTU NEWSPAPER

First Casualty List In Rail Smash

DEAD

According to information supplied to the "Bantu World" by the Baragwanath Hospital, five casualties died after admission. These were Andrew du Preez, Joyce Kemp, Johanna Peters, Martha Zwane and Petros Nkopane.

CASUALTIES

Listed among the injured lying in hospital are:

John Hadnick
Bosie Zwane
Barbara Swarts
Leslie Dlamini
Stanford Buzane
Arthur Kemp
Leslie Lupton
Agnes Konyane
Solomon Manala
Mary Timberman
Alice Goliath
Edward Mpshe
Martha Mabusa
Lena Radebe
Dinah Mbangeni
Peter Mokuena
Luke Dinake
Samuel Kgasho
George Dube
Josia Mbonane
David Kgambiri
Samson Mathebula
Lettie Magazi
Harold Nichols
Obed Rammosane
Gideon Mazibuko
Grace Seripe
Suzan Lupton
Peter Kennel
David Adams
Elias Malebo
Douglas Waqu
Willie Overmeyer
Jacob Msibi
Josephina Nkosi
Maria Ndlovu
John Sibanyoni
Maggie Olifant
Abel Matlale
Michael Legooaba
Ben Shabangu
Batisa Tseola
Katie Newundu
Hendry Myburgh
Johannes Nkosi
Melvyn Connell
Rosie Jacobs
Martha Maseko
Absalom Jele
News Mseleko
Phillip Nkomo
Risa Brits
Hendry Motsepe
Herman Smith
Rudolph Nkuta
Johannes Kumalo
Benjamin Manela
Absalom Moekist
Hendry Mpame
Jim Manini
Dyk Ntako
Simon Dube
Maria Modise
Rose Simelane
Andrew Modirapula
David Katane
Sarah Mbele
Moses Mutloa
Philemon Moloi
Stokie Tsosane
Joel Kumalo
Wellington Mkwana
Julie Swartz
George Tsheti
Jacob Moutla
Hendrick Lokole
Petros Masindu
Jacob Monnagogota

Petros Nkopane,
Peter Rogers,
Esther Rankeni,
Fists Moatsi,
Harold Kinsman,
Makapi Mofokeng,
Wilmot Fobe,
John Mrashane,
Nimrod Tanana,
Mary Kopane,
Emma Ramotsogoa.

In all, ninety-four survivors were treated in hospital. Of these, 19 were admitted.

The bodies lying in the Government Mortuary have not yet been all identified. The Bantu World will publish the list of dead when this is available in full.

Message From The Mayor of Johannesburg

Mr. S.P. Lee

I am appalled by this tragedy. To all relatives of the victims I wish to send my most sincere sympathy. I believe all Europeans in this city will do all they can to help but I gladly extend my support to the Bantu World Relief Fund.

—S. P. Lee

UMLAYEZO OVELA KUSIBONDA SASE GOLI UMNZ: S. P. LEE

'Ngiphatheke kabi yingozile enku. Ku zo zonke izihlobo zabafalikelwe ngifisa ukuba ngithumele uwzela lwami olukhulu. Ngethembu ukuthi bonke abamhlophe kulelidolobha bayokwenza konike okusemandleni abo ukuba basize kodwane ngingikeza ngokujabula usizo lwami kwi Bantu World Relief Fund.'

—S. P. Lee

MOLAETSA OA MAJORO OA JOHANNESBURG MOHL. S. P. LEE

'Ke ts'ositsoe ho tloka tekano ke kotsi ena. Ho bohle bang ka ba tsoileng kotsi le ba shoeleng ka ba la ho fetisa kulloelo-boholoko e tsoang pelong eaka eohle. Ke lumela hore Makhoza kaofeela moleng ona-a tla etsa sohle seo a ta se etsang ho thusa empa ke amphela ka thabo e kholo Mokotlana oa Thuso e etsango ke ba Bantu World.'

—S. P. Lee

UMYALEZO WE MAYOR YASE JOHANNESBURG

'Ndidane ndaba yinko yile ngozi inkulu kangakanana. Ku zo zonke izizalwane nezihlobo zabafalikelwe yile ngozi ndiqqivenela ukuba ndiqqithiso uvelwano lwam ku zo. Ndiyathemba ukuba bonke abamhlophe apha kwesi sixeko haya kuyenza yonke into esemandleni abo ukuzama ukuneeda kodwa ndinovuyokazi lokugqithisela uncedo lwam kwi Bantu World Relief Fund.'

—S. P. Lee

400 EUROPEAN BLOOD DONORS

400 men and women responded to an appeal broadcast by the S.A.B.C. yesterday morning on behalf of the South African Blood Transfusion Service for volunteers to offer their blood to help those seriously injured in the crash.

Those who answered the call included typists, shop assistants, housewives and students. Many of the men offering their blood had come straight from work. Several said that they had asked their employers for time off in response to the broadcast appeal.

Within 10 minutes of the appeal broadcast by the S.A.B.C., the first volunteers arrived to be bled.

Ten donors at a time were being bled in downstairs rooms, while four new volunteers were having their blood tested for classification.

Offers of assistance also came from university students, the Red Cross, St. John Ambulance Association and the Johannesburg General Hospital.

S.A.R. WILL EXPEDITE COMPENSATION

The System Manager of Railways, Mr. F. Williams, told an Orlando meeting last night that he would do all he could to expedite payment of compensation to dependants and relatives. Everything possible would be done to avoid hardship and suffering.

Mr. L. I. Venables, Manager of Johannesburg Non-European Affairs Department, said he would like to see the Council's facilities for sheltered employment extended to those who had been maimed.

He urged those in need of immediate assistance to approach township superintendents.

SEE PAGE 3 FOR SURVIVORS' STORIES

BANTU WORLD RELIEF FUND

The Bantu World has started a Relief Fund for those injured in the Orlando Rail Accidents and for dependants. Our Fund has the full support of the Mayor of Johannesburg. All money subscribed will be sent to the Mayor.

First donations to the Bantu World Fund are as follows:

Directors of Bantu Press and Bantu World	£50
Chairman, Col E. O'C. Maggs	£25
Mr. Connell O'Connell Maggs	£25
Mrs. Charles Maggs	£25
Messrs Kirkness and Co.	£100
Messrs Pioneer Tool and Hardware Co.	£10 10s.

Total £235 10s.

The Bantu World Relief Fund thus starts with £235. 10s. Send in your contribution to help those who have suffered in the tragedy. Address your envelope:

THE BANTU WORLD RELIEF FUND,
P.O. BOX 6663,
JOHANNESBURG.

Bantu World isiqale umnikelo wokuSiza (Relief Fund) kulabo abalimele eNgozini yakwaLoliwe eOrlando kanye nalabo abashiywe ngabakubo. Umnikelo wethu lona uphaswe kakhu lu yiSibonda saseGoli. Yonkele imali ethunyelwe lapha iyokweduliselwa kuSibonda. Imali yokuqala esinikelwe kwiBantu World Relief Fund nge £50 evela ku Colonel E. O'C. Maggs kanye ne £25 evela kwiBantu Press, ne £50 evela kubashunguli beBantu Press, uNkosk. Charles Maggs £25. Umnikelo weBantu World wokuSiza ngokoke ugala ngo £100. Thumelani iminikelo yenu ukusiza labo abahluphekile kule nkankana.

Khela imvilophi yakho kanje:

THE BANTU WORLD RELIEF FUND,
P.O. BOX 6663,
JOHANNESBURG.

THE BANTU WORLD RELIEF FUND,
P.O. BOX 6663,
JOHANNESBURG.

Bantu World e qalile Mokotlana oa Thuso bakeng sa ba tsoileng kotsi ea litimela mane Orlando hammo ho le ho bang ka bona.

Majoro oa Johannesburg o lumellana ka tlalo le Mokotlana ona oa rona. Kaofeela chelete e nts'uango e tla romeloa ho Majoro.

Batsamaisi ba Bantu Press ba nts'itse pondo tse mashome a ma hlano; Molula-setulo oa teng, Col. E. O'C. Maggs, pondo tse mashome a mabeli metso e mehlano le Mohl. Connell O'Connell Maggs, pondo tse mashome a mabeli a metso e mehlano, Mof. Charles Maggs £25.

Kahoo Mokotlana oa Bantu World oa Thuso o qala ka pondo tse lekholo, le mashome a mabeli a matso e mehlano.

Romellang nehelo tsa lona ho thusa ba hlhetsoeng ke kotsi khatatsong ena. Ngola enfolopo ea hao trena:

THE BANTU WORLD RELIEF FUND,
P.O. BOX 6663,
JOHANNESBURG.



Batho ba bangata ba shoeleng le ba tsoileng kotsi ba ile ba nts'uoa kotsing ena ea motorokara e ileng oa kena hara setimela se neng se eme se sa tsamae. Ba ho ba thusang ba ile ba tlameha ho ho poma mahlakore le bokaholimo ho fumana ba shoeleng le ba tsoileng kotsi. Leterogo le ka raorao le ile la kena la hatella batho ba bangata.

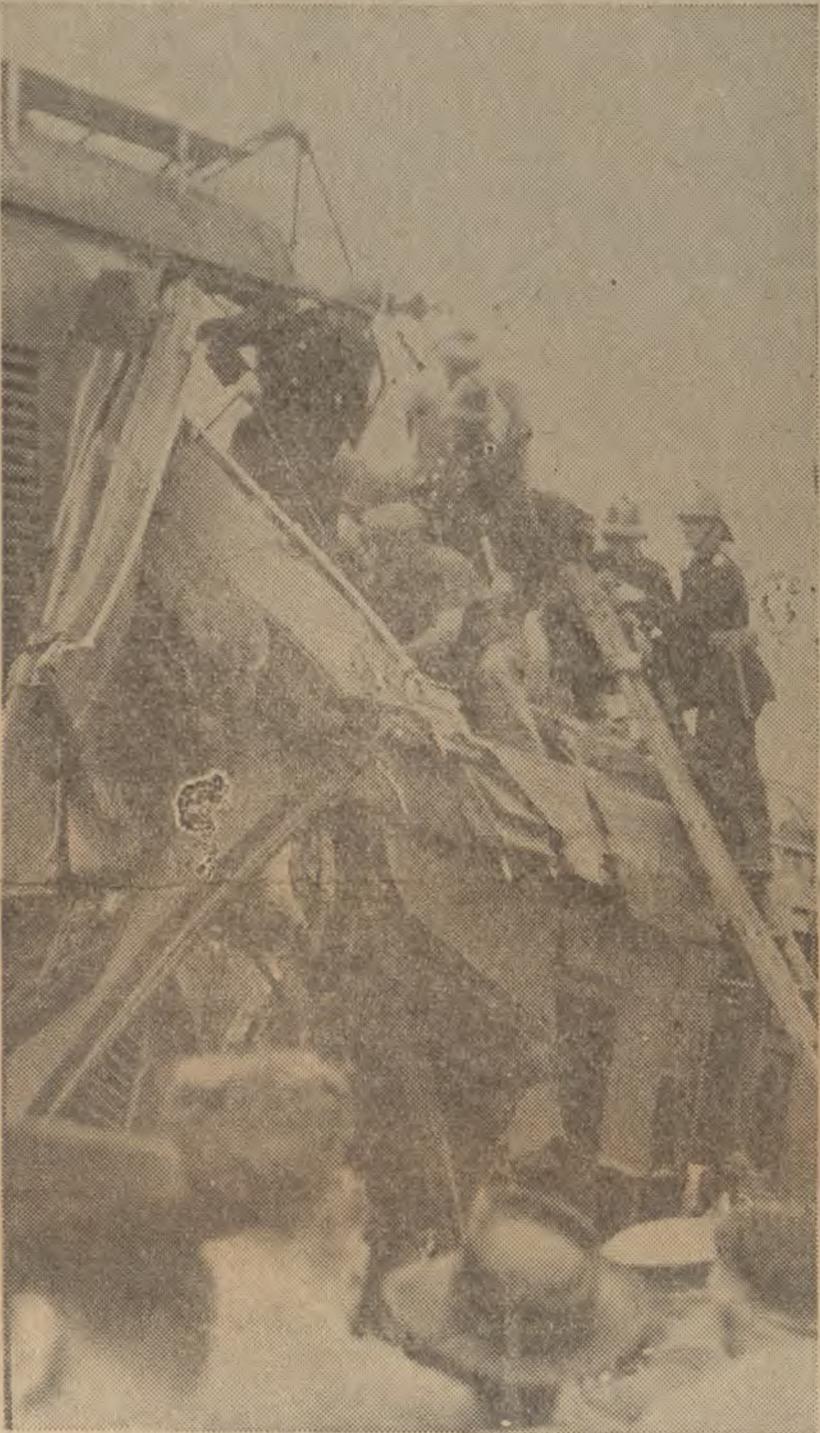
Bahingi abalimele zabafile lapha bakhishwa engoleni etha yazibethela esitimeleni ebessimi. Ababasizile base hagawula phesulu uphahla naseceleni ukuze bafinyelele kwabafile nabalimele.

BANTU WORLD FUND £225 IN FIRST HOUR

PICTURES OF SMASH

Ba komba ka bang likete use robeli ba Bats'ba Orlando le maloekishene a mang ba ile ba phallela moo kotsi e ileng ea hlaho teng ea setimela, empa offisiri e kholo ea mapolesa e ile ea re batho bana ba ile ba its'oara hantle ka ho fetisisa, leha ba bang ba ne ba le har'a tsieti e kholo ka batho bana ba hlahetsoeng ke kotsi. Sets'oants'o sena se bonts'a karolo e 'ngoe ea lihlopha tsena ka tlasenyana ho moo kotsi e ileng ea hlaho teng.

AmaAfrika ayi 8,000 avela eOrlando namanye amalokishi afike ngomjaho lapha engozini iwele khona kodwa omkhulu wamapho yissa utha baziphathhe kahle impela nomake abanangi bebedabukile ngabangani nezihlobo zabo. Lomfanekiso ubonisa ingxenye yabo lapho.



72 KILLED,
92 INJURED



By courtesy of the Rand Daily Mail.

IZINQOLA EZIBETHELENE: Lamakalishi yiwona adubulene ngempela eduze nase Orlando mhla wengozi. Uma uhlolisisa kahle wobona ukuthi enye inqola imbeleke kanjani kwenye yaze yacishe yaphuma ngale kwayo.

MATEROGO A THULANE NG: Materogo ana a ile a thulana ka tlalo haufinyane le Orlando ka la Bone. Ha ho hlahlobisoa sets'oants'o sena ho ka bonoa kamoo leterogo le leng le ileng la kenella hohang ka ho le latelang.

C TO C
FOR CITY LIFE!

AFRICA'S KING OF JAZZ
PETER REZANT

Leader and Founder of
that Famous Band—
"THE MERRY BLACKBIRDS"

SAYS:



"FASHIONABLE PEOPLE
PREFER C TO C
CIGARETTES BECAUSE
THEY ARE MILD
COOLER and
TASTE BETTER"

THE FASHIONABLE FLAT TEN PACK →

C TO C

PLAIN OR CORKED TIPPED

10 FOR 6d. * 20 FOR 1/- * 50 FOR 2/6



UTC-NY
ENGLISH

SURVIVORS TELL THEIR STORY

In a ward at Baragwanath set aside for the train casualties, Leslie Dlamini, lying in bed with injuries to his head and back, gave a "Bantu World" representative his own account of the accident.

"I was travelling in the fast train which left Midway for Johannesburg. The fourth coach in which I was a passenger was full as usual, and the train made a few stops en route due to signals against it."

"When the train left Mlamlankunzi Station, I left my seat for another near the door, but had hardly wormed my way through a crowded passage when I was flung at and lost consciousness," he said.

When he came to, in hospital, his wife was standing dumb-founded beside his bed. "It was a terrible thing," he said.

Dlamini, who has two children, lives at Moroka and works for a City firm. Like several others in the ward, he seems out of danger, and in spite of pain, looked cheerful and hopes to join his family in a few days.

Pointing to a tube attached to a bottle on the wall, he said that he was being fed with salt, through his body.

UNLUCKY CHAP

Most unlucky was Stanford

Busanie, also a casualty, but out of danger. Laying aside a booklet he was reading to while away time lying in bed, he said that he boarded the ill-fated train at Mlamlankunzi.

"This train, being fast, does not stop at Mlamlankunzi. But as the signals were against it, it pulled up along the platform and seeing that I was late, like many others, I boarded the train with the hope of reaching my place of work on time."

"The next thing I remember is that after the train had set off on its journey, there was a loud crash. I found myself under a seat."

Answering a question, he said he had no view of what was ahead as he was not near a window. All he remembers, after, is that some-

one whom he faintly saw, dragged him out after ripping the sides of the coach.

Another man, who also boarded this train at Mlamlankunzi, died as a result of the accident.

Baragwanath Hospital was the scene of much activity at the time, doctors and nurses plying to and fro to give attention to the large number of casualties. Relatives called in numbers to see their injured.

Among the seriously injured victims of the Orlando train disaster is the well-known Transvaal golfer Rudolph Read Nkuta of White City, Jabavu. He works in Johannesburg.

"When this accident took place,

my wife had already left for town to get some money for us to make preparations for the week-end," Rudolph told me.

"I remember the train driving at a slow pace; but I cannot explain what happened behind us, as I was in the third coach from the actual crash."

Rudolph Nkuta has his right leg and left arm broken.

CAREER HANDICAPPED

"This has handicapped my career as a golfer and I have no hope to play in future; this has happened during the prime of my career," he said. Mr. Nkuta, a married man, is a relative of Simon Malaza.

Another man interviewed was

Mr. John Mokgashane who was in the same train. He is another seriously injured patient who has his one leg amputated.

"Oh, brother," he said, "do not speak. Look at my face and please, before you go, help me to collect a few of my money coins on the floor and put them in that box of matches next to my ticket."

"I am in extreme agony and I cannot say more at the present time," he concluded.

Another sufferer, a young Coloured school boy, who was with many others in the first coach, was badly injured on the arms and the waist. He could not speak freely. His name is Peter Rodgers. He was on his way to school at Vrededorp.

Mona ho bonts'oa matla ao matregero a nkileng batho ba ileng a hakana ha litimela li thulana. Leterogo le kaholimo mona, ka pele, le ne le tletse batho ba Bats'o athe lena le keneng ho lona le ne le nkile ba 'Mala, bao boholo e neng e le bana ba sekolo. Ha ba bakae batho leterogong le kaholimo ba ileng ba phela. Ba neng ba le ho e ka hare ho eo ba ile ba kena hare 'me pele ba ka nts'ua har'a mofere-fere oo ha tlameha hore pele ho tlosoe mahlakore.

Lapha kuboniswa ukuthi izitimela ezithwele abantu zathuthana kanjani ngesikhathi zishayana. Ingola engaphezulu, ngaphambili, yayigcwele amaAfrika odwa kwathike lena enye engene kuyo yona inamaKhaladi, iningi lawo kungabantwana besikole. Bambalwa ka-khulu kuzinqola ezingehla abaphuma besaphila. Labo ababesengoleni ephakathi babayimvithi kwaze kwadingeka ukuthi kucandwe emaceleni ukuze bacoshwe.



Printed by the Bantu World (Pty.) Ltd., and published by the Bantu News Agency (Pty.) Ltd., for the Proprietors, Bantu Press (Pty.) Ltd., all of 18, Newclare Road, Industria.



FOLLOW THE CHOICE
OF FAMOUS MEN
THROUGHOUT THE WORLD
BY WEARING
REX TRUEFORM
THE VERY SMART CLOTHING

Sets'oants'o sena se bonts'a kamoo leterogo le leng le ileng kenella ka har'a le leng, le thuba litulo le batho ba ka hage. Monno oa Lekalati ea neng a le ka har'a setimela sena a re e ne e nkile batho ba tletseng empa eena le banna babang ba bane ke bona feels ba ileng ba pholoha kantle ho kotsi ea letho feels.

**EYE-WITNESS
ACCOUNT**

"Along with other intending passengers, I stood at the Orlando Station platform as usual, waiting for a train to Johannesburg, when the fast train from Midway dashed past," an eye-witness told a "Bantu World" representative.

"A few moments after, a loud crash in the direction of New Canada followed. Our attention was attracted by a cloud of dust along the line and we then knew what had happened."

The passengers and others from the Orlando Station and area hurried to the scene of the disaster, he said.

"When I arrived, I joined the rescue squads. The first person I helped pull out of the wreckage horrified me. I pulled his body out of the debris, part of his body remained. He was mutilated."

Pointing to his blood-soiled coat, he said that the second casualty he attempted to rescue was also mutilated. Horrified by the ghastly sight, he expressed himself with great difficulty, pausing for a moment at intervals, his hands on his face, saying: "Hawu, this is a terrible thing; a terrible accident!"

**BROADCAST
MESSAGE OF
SYMPATHY FROM
MINISTER**

The Minister of Transport, Mr. P. O. Sauer, on Thursday night broadcast a message of sympathy to those injured and bereaved by the railway accident near Johannesburg.

The Minister said that he, the Government and the public were deeply shocked by the disastrous accident.

"Everything possible is being done to help those who have suffered. Doctors, nurses, ambulances and helpers were immediately rushed to the scene and worked with the greatest speed to extricate the wounded and relieve the suffering.

"I wish to assure everybody that the utmost has been done by the railway officials and others to bring relief.

"To-morrow I shall make a full statement in Parliament with regard to the accident, and I wish to assure everybody that a thorough inquiry will be held by senior officials into the causes of it.

"Finally, I wish to express my sincerest sympathy with the injured, who have shown the greatest fortitude in their suffering, and to those who have lost their relations and friends."—SAPA.

**Uzwela Lomoya Luka
Mnz. Sauer**

Ekhulumu eCape Town uNgqongoshe wakwaLoliweyi, uMnz. P. O. Sauer, uthumele umlayezo wokuzwelana nalabo abalimile nabalahekelwe abasosizifi ngenxa yengazi yesitimela eduze nase Goli.

UNgqongoshe uthike uHulume ndawone noluntu lonke luphela bothuswe kakhulu yile ntlekele ihlileyi.

"Yonke into esemandleni kulin-

**Amazwi Ovelwano
ka Mr. Sauer**

UMphathi lo utha yena, uRhulu mente ndawonye noluntu lonke luphela bothuswe kakhulu yile ntlekele ihlileyi.

"Yonke into esemandleni kulinwa ukuba yenziwe ukunceda abo bahlelwie yile ngozi. Oogqirha, a-Bongi, iinqwelo zokuthutha abagulayo ndawone ngabaneleza okukhulu ukuya apho lwenzeke khona olu daba, baze basebenza ngezantya ukubakhupa abo benzakeleyo nolukasindisa kule ngozi nakwiintlungu abebekuzo.

"Ndifuna ukuba ndiniqinisekise nonke ukuba iziphathamandla za-kwa loliwe zikunye nabanye abani-

nzi zenza onke okusemandleni ukuba kubekho uncedo olwenziwayo malunga niale ndawo yale meko.

Ughube wathi, "Ngomsa, ngolwesihi lanu ndizimise ukuba ndenze ingxelo ezeleyo ePalamente ngesi senzo, ndaye ndifuna ukuba niqonde ukuba kuza kwenziva uphando olupheleleyo zizikhulu zakwa lolive malunga nezizathu ezenze ukuba kubekho isehlo esifana nesi.

"Okokugcina, ngifisa ukubika ukudabuka kwami nokuzwelana na-jimele, abanonise ukugqinisele e-zinhungwini, nakulaboke abala-blekeliwe yizihlobo zabo nabangani."

**Molaetsa Oa
Tona**

Tona ea tsa Transporoto, Mohl P. O. Sauer, bosiung ba la Bone lena le fetileng o ile a hasa ka se-ea-le-moea molaetsa oa kutloelo-bohloko ho bohle ba tsoleng kotsi le ba shoetoeng kotsing e sa tsoa etsahala setimeleng haufinyane le motse oa Johannesburg.

Tona o itse, eena, "Muso hammo-ho le sechaba kaofeela ba amehile hahohloko ke kotsi ena e ts'abehang ka ho fetisisa.

"Sohle se ka etsoang se lokisetsoeng bohle ba hlahetsoeng ke kotsi. Lingaka, baoki, makoloi hammo-ho le bathusi ba ile ba phaillela hang feelsa ho ea moo kotsi ena e etsahetseng teng ba sebetsa ka ho phakisa hoo makatsang ho nts'a batho ba hlahetsoeng ke kotsi ho ba thusa mahlokong a bona.

"Ke batla ho tiisetra e mong le e mong hore ho entsoe sohle se neng se ka etsoa ke offisiri tsa litimela le batho ba bang ho thusa tabeng ena.

"Ke tla hlahisa polelo e tletseng ka taba ena ka pe'e ho parlamente, 'me ke batla ho tiisetra mang le mang hore patlisiso e tletseng e tla etsoa ke offisiri tse kholo ho bona sesosa ka kotsi ena.

"Qetellong' ke batla ho hlahisa kutoelo-bohloko e hlahang botebong ba pelo eaka eohle ho ba hlahetsoeng ke kotsi, ba ileng ba bonts'a sebete se makatsang har'a mahloko ao ba bileng ho 'ona. Ke soabela bohle ba shoeletsoeng ke bang ka bona.



**IT'S TERRIFIC
IT'S COLOSSAL
IT'S STUPENDOUS**

Yes! It's The Event Of The Year

REGULAR QUALITY GOODS ONLY SOLD AT OUR STORE

Shirts 2 Tone Bold Look Blue, Green and Brown Check Front Backs, collar and sleeves plain American style 19/11

Trousers Made of Sharpskin Cloth American make, narrow bottoms Brown, Fawn and Green. 42/11

Overcoats Camel Hair full belt double cuffs and leather buttons. Full range of sizes. 7/19/6

Suits Pinheads, Birds eye Striped Worsteds. Usual Prices £16/16/- £15/15/. 9/19/6

SEE OUR WINDOWS FOR BIGGER AND BETTER BARGAINS

Hats Latest American shapes Browns, Greys, Fawns and Black. Bound Edges. 15/11

Rugs Imported Woollen reversible sides. Limited Quantity. 45/-

Sox A large range of Anklets Elastic Tops. Argyle Checks and Rainbow Stripes. 2/11

Slipovers Latest waistcoat type Yellow, Gold, Brown and Green. All wool. 32/11

THE SALE THAT'S THE TALK OF THE TOWN

Shirts Collar attached. Plain Colours and Neat Stripes 15/11

Suspenders Made in U.S.A. Wide Striped Webbing. All Elastic to clear. 1/11

Trousers Gaberdines, Tropicals. Tweeds and Worsteds. Were 69/6 Now 39/6

Shoes Black and Brown Leather or Red Rubber Soles Were 45/- Now 25/-

DON'T DELAY OR YOU WILL BE DISAPPOINTED

Pullovers Made in England. Polo and V. Necks. Maroon Navy, Fawn and Green. Long Sleeves. 15/11

Underwear British Interlock Athletic Vests 3/11 Athletic Trunks 3/11 Jockey Style Trunks 2/11 + Sleeve Button Front 5/11

Suits Black, Blue and Brown Pin Stripes. Large selection of Tropical and Worsted Suits. 6/19/6

Sports Coats Glen Checks Harris Tweeds and Winter Tweeds. 2 Button American cut and drape. 69/6

MAIL ORDERS PROMPTLY ATTENDED TO. SEND POSTAGE

OPEN ALL DAY SATURDAY

Sox Made in Australia all wool Ribbed 2/11
Sox Made in U.S.A. Cotton Ribbed. All shades 1/-



Braces Made in U.S.A. Leather Ends 1/11
Plastic Braces Clip-on 4/11

TELEPHONE: 22-7594/5

CORNER BREE & SMAL STREETS,
JOHANNESBURG.

P.O. BOX 8691

Collection Name: BANTU WORLD, newspaper, 1935-1955

PUBLISHER:

Publisher: The Library, University of the Witwatersrand, Johannesburg, South Africa

Location: Johannesburg

©2015

LEGAL NOTICES:

Copyright Notice: All materials on the institutional repository of The Library, University of the Witwatersrand are protected by South African copyright law and may not be reproduced, distributed, transmitted, displayed, or otherwise published in any format, without the prior written permission of the copyright owner.

Disclaimer and Terms of Use: Provided that you maintain all copyright and other notices contained therein, you may download material (one machine readable copy and one print copy per page) for your personal and/or educational non-commercial use only.

People using these records are reminded that such records sometimes contain material which is uncorroborated, inaccurate, distorted or untrue. While these digital records are true facsimiles of paper documents and the information contained herein is obtained from sources believed to be accurate and reliable, The Library, University of the Witwatersrand has not independently verified their content. Consequently, the University is not responsible for any errors or omissions and excludes any and all liability for any errors in or omissions from the information on the website or any related information on third party websites accessible from this website.

This document forms part of the holdings of The Library, University of the Witwatersrand, Johannesburg, South Africa.